

# BÁCSMEGYEI NAPLÓ

XXVIII. évfolyam.

Szubotica, 1927. PENTEK, május 13.

130 121. szám

Telefon: Kladóhivatal 8—58 Szerkesztőség 5—10, 8—52  
Megjelenik minden reggel, ünnep után és hétfőn délelőtt

Előfizetési ár negyedévre 165 din.

Szerkesztőség: Zmaj Jovin trg 3. szám (Minerva-palota)  
Kladóhivatal: Subotica, Zmaj Jovan trg. 3. (Minerva-palota)

## KÖZBESZÓLÁS

A küszöbön álló kisanant-konferencia programjának középpontjában hír szerint a magyar kérdés áll. Ugy mondják, hogy a kisanant már-már lazuló egységét megszilárdította Bethlen római útja és az utódállamok külügyminisztereinek találkozásán állásfoglalás fog történni az olyan magyar kormánypolitika ellen, amely a Habsburg-restauráció lehetőségét rejti magában. Valószínű, hogy a bejósolt energikus határozatok esetleges élet gondosan be fogja hűvelyezni a szokásos hivatalos kommuniké tokja és a nyilvánosság elé kerülő jelentésekből nem fog kiütközni semmiféle a diplomácia hagyományával ellenkező agresszivitás. Ugyancsak valószínű azonban, hogy az olasz-magyar barátkozás várható következményeit alapos mérlegelés tárgyává fogják tenni a konferencián és ez a latolgatás nem válik Magyarországra és az utódállamok viszonyának előnyére.

\*

Ugy olasz, mint magyar részről nyomatékosan hangsúlyozzák, hogy az olasz-magyar megegyezés nem irányul egyetlen állam ellen sem és a kötött megállapodásoknak nincs titkos klauzulájuk. Ezek a nyilatkozatok igen megnyugtatók a nem érdekelt felekre nézve, de a kisanant-államok külügyi politikájának irányítói nem térnek napirendre afölött, hogy Bethlen olyan sürgősnek tartotta az olaszországi látogatást, még mielőtt Magyarország közvetlen szomszédaival megegyezett volna. Az utódállamok rejtett célokat sejtenek e körülmény mögött és ha e tekintetben gyanu merül fel, azt ünnepélyes deklarációk aligha osztalják el. Maga Marinkovics Voja külügyminiszter is, aki pedig mint liberális, demokrata és pacifista politikus ismeretes, az olasz-magyar szerződés ténnyével kapcsolatban úgy nyilatkozott, hogy szavai nem a legkedvezőbb perspektívát nyitják a jugoszláv-magyar viszony fejlődésére. A magyar népek szüksége van a szomszédországokkal való gazdasági kapcsolatok kiépítésére, míg Olaszországon Magyarországnak igen kevés gazdasági érdekelt-sége lehet. Miért volt tehát fontos az olasz-magyar barátság manifestálása? Ebből a kérdésből, amelyre — mint Peyer Károlynak a Politikában megjelent nyilatkozata elárulja — még a magyar külügyi bizottság tagjai sem tudnak válaszolni, a legfontosabb feltevések rajzanak elő és ezek a legkevésbé sem alkalmasak a Magyarország és a szomszédos államok közti viszony javítására.

\*

Az a magyar részről kifejezett mentalitás, amely szerint Magyarország és az utódállamok között egyelőre csak gazdasági téren alakulhat ki együttműködés, míg a politikai megegyezés különböző, most még meg nem lévő feltételektől függ, a kisanant fennállásának legbiztosabb támasza. Peyer Károly kijelenti, hogy nincs tisztában a kisanant céljával és jelentőségével, holt erre nézve félreérthetetlen felvilágosítással szolgál az olasz-magyar szerződésnek a kisanantra gyakorolt összekovácsló hatása. Az utód-

államok külpolitikai egységfrontját az az elgondolás hozta létre, hogy Magyarország közvetlen szomszédainak vállalva kell résenállniok a magyarországi monarchista tervek elhárítására. Az utóbbi időkben már

úgy látszott, hogy a kisanant nem marad sokáig együtt, mert a cél, amely életre hívta, sokkal abstraktabb, semmint egy kompakt külpolitikai szövetségnek tartós programot biztosíthatna. A magyar külpolitika

olasz orientációja, amely a politikai szempontokat a gazdasági szükségességek fölé helyezi, segítségére siet a kisanantnak azzal, hogy célkitűzéseit konkrét formában szemlélteti.

## Az angol munkáspárt obstrukciója a szakszervezeti reform ellen

**Baldwin miniszterelnök permanens ülésekkel akar védekezni az obstrukció ellen**

Londonból jelentik: A munkáspárt változatlanul folytatja a szakszervezeti reform elleni elkeseredett harcot.

A munkáspárt a szakszervezeti törvény vitája során eddig négyszáz módosító javaslatot nyújtott be.

amelyeknek letárgyalása rengeteg időt vesz igénybe.

A kormány az obstrukció ellen permanens ülésekkel akar védekezni

és Baldwin miniszterelnök indítványozni fogja, hogy azt a rendelkezést, amely szerint az ülések éjjel

tizenegy órakor véget érnek, függeszték fel. Ha a vita mindazonáltal elhúzódna, akkor

Baldwin miniszterelnök klotürt fog javasolni.

ami az angol parlamentben egészen szokatlan és feltűnő intézkedés volna.

## A kormány megkapta a többséget a pénzügyi bizottságban

**Az állami bizottságról és a költségvetés új beosztásáról szóló javaslatot a pénzügyi bizottság kétharmad többséggel elfogadta Vukicsevics miniszterelnök szombaton jelenik meg kihallgatáson öfelsége előtt**

### Néhány napon belül megtörténik a parlament feloszlata

Beogradból jelentik: A pénzügyi bizottság csütörtökön elfogadta a pénzügyminiszter által beterjesztett két javaslatot és

a szavazás alkalmával úgy a radikálisok, mint a demokraták egységesen szavaztak a javaslatok mellett.

Ilyen módon a kormánynak sikerült elhárítani azt az egyetlen akadályt, amely működését fenyegette. Politikailag igen nagy jelentősége van ennek a ténynek, miután a kormánynak most már sokkal szabadabb keze van tervei keresztülvitelére és erőlyesen hozzájárhat politikája végrehajtásához. Amit eddig olyan türelmetlenül várt az ország közvéleménye, különösen pedig a kormányhoz közelálló pártok,

a régi rezsimek exponenseinek eltávolítása most már gyors tempóban fog bekövetkezni.

Miután az állami bizottság felállításáról szóló javaslatot is elfogadta a pénzügyi bizottság, a kormánynak magára a pénzügyi bizottságra sem lesz már szüksége, mert a legfontosabb reformok keresztülvitelére az állami bizottság lesz illetékes. Ezért most már

a legközelebbi időn belül várható a parlament feloszlata és a választások kiírása.

Értesülésünk szerint Vukicsevics Velja miniszterelnök szombaton utazik Vrnyacska-Banjára öfelségéhez és nincs kizárva, hogy már ezen a kihallgatáson megkapja a miniszterelnök a felhatalmazást a Ház feloszlására. Valószínűleg a parlament feloszlataival egy-

időben fog bekövetkezni a kormány rekonstrukciója is, úgy hogy a választási kormány már teljes lesz.

A kormány tagjai közül csütörtökön dr. Kumanudi Koszta erdő- és bányászati miniszter utazott Vrnyacska-Banjára öfelségéhez.

A pénzügyi bizottság többségi tagjainak értekezlete

A pénzügyi bizottság többségi tagjai csütörtökön délután négytől félhatig a pénzügyi bizottság ülése előtt értekezletet tartottak, amelyen le-tárgyalták a kormány által benyújtott két javaslatot. Az értekezlet vá-rakozás ellenére simán folyt le és sem a Pasics-csoport, sem a centrum tagjai nem csináltak nehézséget. A két kormányzópart a kormány javas-latait egyhanguan tette magáévá.

A pénzügyi bizottság ülése

A pénzügyi bizottság csütörtöki ülését délután félhatkor nyitotta meg dr. Radonics Jován elnök. A kormányt dr. Markovics Bogdán pénzügyminiszter képviselte.

Először az állami költségvetés technikai beosztásáról szóló javaslatot tárgyalta le a bizottság. Markovics Bogdán dr. pénzügyminiszter rövid exozéjában rámutatott arra, hogy a reformra nagy szükség van. Ő a parlamentben az államszámveteli törvény módosítására is felhatalmazást kért, de azt nem kapta meg és így a rendelet csak a költségvetés összeállítására vonatkozik. Nem lehet csodálkozni rajta, hogy megváltoztatják a költségvetés összeállítá-

sának eddigi módját, hiszen az állam pénzügyei a kiformalódás stádiumában vannak, mint az egész állami és gazdasági életünk. A javaslatnak két előnye van: az egyik az, hogy az államgazdasági intézmények költségvetését elkülönítik a rendes igazgatási kiadásoktól, a másik az, hogy ezután jobban fogjuk látni, mennyire kerülnek meg a népet a költségvetési kiadások.

A pénzügyminiszter exozéja után Gavrilovics Ottó a kormánytöbbség nevében terjesztett elő nagyobbára stílusos jellegű módosításokat. Ezek között a legérdekesebb az, hogy a költségvetési törvénybe felveszik az egyes szakminiszterek exozéit is, amelyek a költségvetés adataira nézve a szükséges magyarázatokat tartalmazzák.

Pusenjak szlovén néppárti kifejtette, hogy szükség volna arra is, hogy a mult évi zárszámadásokat is bevegyék a költségvetési törvénybe.

Dr. Markovics Bogdán pénzügyminiszter kijelentette, hogy az 1925—1926. évi zárszámadásokat a pénzügyminisztérium már nyomdába adta.

Popovics Szvetisláv független demokrata kifogásolta, hogy éppen azt a javaslatot hozták a pénzügyi bizottság elé, amely a pénzügyminiszternek adott felhatalmazások közül a legkevésbé sürgős. Kifogásolta, hogy a rendelet különböző kompetenciákat a pénzügyminiszter hatáskörébe visz át.

Gavrilovics Ottó válaszolt Popovicsnak, majd a bizottság 19 szóval 11 ellen-

Len általánosságban elfogadta a javaslatot.

A részletes vitában Pusenjak és Popović Svjetislav vettek részt és felszólalásaik után a bizottság a javaslatot részleteiben is elfogadta.

Rátértek ezután az állami bizottság felállításáról szóló javaslatra. Az általános vitában először Pusenjak szólalt fel és rámutatott arra, hogy a felállítandó bizottság a takarékoság elvének végrehajtásán kívül elfogja végezni a közigazgatási reformokat és az állami vállalatok kommercializálását is. Szerinte meg kellene állapítani, hogy a pénzügyi bizottság milyen rendszer alapján választja meg és a pénzügyminiszter milyen elvek szerint nevezi ki a tagokat.

Popović Svjetislav hangsúlyozta, hogy az állami bizottság széleskörű felhatalmazással fog rendelkezni. Az ellenzék már a parlamentben kifejtette, hogy az állami bizottság felállítása alkotmányellenes, mert úgy a parlamentet, mint a pénzügyi bizottságot feleslegessé teszi. A bizottság csak javaslatokat tehet és pontosan körül kellene írni egy a bizottság, mint a pénzügyminiszter hatáskörét.

Végül

**a bizottság 19 szóval 10 ellenében előbb általánosságban, majd néhány módosítás elfogadása után részleteiben is elfogadta a javaslatot.**

A pénzügyi bizottság pénteken újból ülést tart és az új vasutak építésére vonatkozó rendeletet fogja tárgyalni.

**Dr. Surmin a miniszterelnöknél**

Vukčević Velja miniszterelnököt felkereste hivatalában dr. Surmin volt miniszter, aki a nemzeti blokk választási kormányában a horvátokat képviselte. Surmin hosszabb ideig tanácskozott a miniszterelnökkel.

## Kell-e új lakástörvény?

**A kereskedelmi miniszter a bánati kamara megszüntetése ellen**

Beckerekről jelentik: A bánati kereskedelmi- és iparkamara igazgatósága csütörtökön délután ülést tartott. Foglalkozott az igazgatósági ülés a szociálpolitikai minisztérium leiratával, amely abban a kérdésben kéri ki a kamara véleményét, hogy szükséges-e a lakástörvény meghosszabbítása november elseje utáni időre. Az igazgatóság arra az álláspontra helyezkedett, hogy a lakástörvényt nem kell meghosszabbítani, mert nincs nagy lakáshiány Bánátban. Ha a háztulajdonosok nem félnének a rekvirálástól akkor elegendő lakás volna kiadó. Attól sem lehet tartani, a kamara véleménye szerint, hogy a lakbérek magasra szöknek majd, mert a mai gazdasági viszonyok között nem akad senki, aki túl magas lakbéréket meg tudna fizetni. A kamara véleményét az igazgatóság felterjeszti a szociálpolitikai minisztériumhoz.

Elhatározta az igazgatóság, hogy a vám-speditor becskerekéi tarifáját huszonöt százalékkal leszállítja. Továbbá, hogy a nemzetközi kamara Jánoszlav szekciójába évi ezeröttszáz dinár tagdíjat fizt a bánati kamara.

Janković Kozta elnök jelentést tett ezután a kereskedelmi minisztérium leiratáról, amelyben a miniszter elismeréssel és dícsérrel nyilatkozik a bánati kamara működéséről. Megállapítja a leirat, hogy feltétlenül szükség van a becskerekéi kamarára és a miniszter ilyen értelmű előterjesztést is tett annak a bizottságnak, amely a kamarákról szóló törvénytervezetet készíti. Hangsúlyozta a leirat, hogy ha Beckereken nem volna kamara, akkor létesíteni kellene, mert a Bánát két országgal határos és ez a kamara eredményesen kíséri figyelemmel Magyarország és Románia gazdasági viszonyait. Az elismerő miniszteri leiratot nagy meglepéssel vette tudomásul a kamara igazgatósága.

# Katasztrófális éhinség Hercegovinában

**Három ember éhenhalt Ruzsics községben**

Zagrebból jelentik: A zagrebi lapok jelentése szerint

**Hercegovina lakossága katasztrófális éhinség előtt áll.**

Az éhinség oka nem annyira élelmi-szerhiány, mint inkább a lakosság ijesztő elszegényedése, mely főleg amiatt következett be, hogy a dohánytermelőket a hatóságok különféle súlyos bírságokkal sújtották.

**A lakosság nyomora olyan nagy, hogy Ruzsics községben már megtörtént, hogy három ember a szó szoros értelmében**

**éhenhalt.**

A lapok szerint néhány helyen füvekből él a lakosság, amelynek érdekében a főispán már több ízben Beogradban járt, de eredménytelenül.

**A tartományi választmány csütörtökön Vukčević Velja miniszterelnökhöz táviratot intézett, amelyben sürgős segítséget kér.**

A távirat közli, hogy két-háromszáz vagon kukoricára lenne szüksége Hercegovina lakosságának a lehető legsürgősebben.

## Lord Hamsun lesz a partnere Vidasics Steficának

**Leo Perutz „Kilenc és kilenc” között című regényének filmváltozatában főszerepet játszik Vidasics Stefica**

Zagrebból jelentik: Az utóbbi időben olyan hírek terjedtek el Zagrebban, hogy az európai szépségverseny győztese, Vidasics Stefica nem megy Berlinbe a Fanamet filmvállalathoz, mert a filmvállalat nem tartotta alkalmasnak mozsizínésznőnek és nyolcvanezer dinár végkielégítéssel felbontotta szerződését.

A kalandos híreket a Fanamet zagrebi irodája egy hosszabb kommunikében cáfolta meg, amelyben bejelenti, hogy Vidasics Stefica a Fanamettel kötött szerződés értelmében még e hónap végén Berlinbe utazik, ahol az Ufa-filmvállalat foglalkoztatja. A zagrebi iroda úgy tud-

ja, hogy Vidasics Stefica Leo Perutz »Kilenc és kilenc között« című regényének filmváltozatában lép fel először és a darabban Lord Hamsunnal együtt játsza a főszerepet. A darabot Burnao, a Fauszt-filmek világhírű rendezője rendezi.

Vidasics Stefica egyébként szorgalmasan tanul autót vezetni és a napokban teszi le a sofőrvizsgát. Az autóvezetésen kívüli vivni és lovagolni is meg kellett tanulni az európai szépségverseny győztesének, mert a Fanamet szerződésében kikötötte, hogy csak így alkalmazza, mint filmszínésznőt.

## Bécs színházakkal, zenével csábítja az idegeneket

**Négyezer tagból álló dalárda a Rathaus lépcsőin — „Open door”-rendszer — Színpadi és igazi csillagok**

— Bécsi munkatársunktól! —

Valaha a múltban Bécs mulatóit, hogy kedvét töltse, de ma, a kis köztársaság nagy fővárosa kötelességből mulat, hogy segítsen a gazdasági sanyarúságán. Bécs vezető köréi azon a nézetben vannak, hogy őket a színházak, zenének, művészetnek, sportnak kell megmenteni. Az osztrák főváros a műveltségnek, jóízűségnek egészséges vidámságnak Mekája kíván lenni. A bécsi kiállítás alkalmával rendezték be a különféle látványos és szórakozó helyeket, amelyeket most, a sikeren felbuzdulva, állandósítani kíván a város vezetősége.

Máris hatalmas művészi bizottság alakult az ünnepi játékok megszervezésére, melyek a mostani terv szerint június 5-től 19-ig tartanak. Ezeknek az a célja, hogy Bécsot teljes egészében, művészeti és természeti szépségében bemutatassák az idegeneknek.

Mindenekelőtt egy négyezer tagból álló dalárda üdvözlöi a vendégeket a Rathaus lépcsőin, melyet pompásan ki-világítanak, míg a Ringen számos más daloskör jelzi az ünnepély kezdetét. Az ünnepélyben részt vesz minden egyes színház, az operett-színházak az opera, a drámai színházak, a hangverseny-termek, a képzőművészeti testületek és kiállítások, a tánciskolák, hogy nyomtérket adjanak az esemény művészi jelentőségének.

Legnevezetesebb lesz a Bécsről szóló kiállítás, melynek élén egy bizottság működik, magával Hainisch köztársasági elnökkel az élén.

A kiállítás célja, mint egyik bizottsági tag nyilatkozatából olvassuk, a következő:

— Körülbelül kétezer éve létezik az osztrák főváros, mely a termékeny síkságon 276 négyzetkilométernyi területen nyúlik el s így kiterjedését tekintve London után Európa legnagyobb

metropolisza. Kevesen ismerik Bécs anyagi és művészi fejlődését a kezdetleges római gyarmattól kezdve máig. Ennélfogva az osztrákoknak, valamint az idegeneknek meg kell mutatni fontosságát, szépségét, hogy megszeressék.

Ezen a nagyszabású ünnepi rendezőség az angol »open door« rendszert követi s minden színház, minden múzeum, minden magán, vagy nyilvános gyűjtemény nyitva lesz a közönségnek.

Az ünnepi játékok látogatói vízummentes beutazást kapnak Ausztriába és félárú vasuti jegy kedvezményt.

Egyik érdekessége a kiállításnak a mesterséges égbolt, a Planetarium, melyet erre az alkalomra elhozattak Németországból aliól »Jénai csoda« név alatt ismerik. Ezt az elmés, csillagászati szerkezetet egy jénai gyár készítette. Egy 25 méter átmérőjű hatalmas kupola kicsinyben, de teljes tudományos pontossággal ábrázolja a csillagok, bolygók járását-kelését. Szabad szemmel körülbelül 5500 csillagot látni. A modern messzelátókkal több mint 100 milliót. E modern messzelátók segítségével a csillagászok nemcsak megszámlálhatták a csillagokat, hanem tanulmányozhatták mozgásukat is s e tanulmányuk alapján szerkeszthették meg a Planetariumot, hol a nézők egy karoszkéban kényelmesen ülve ötven perc alatt végignézhetik a csillagoknak a Föld körül való mozgását, melyet 24 óra alatt végeznek, aztán látják a Földnek a Nap körül való mozgását is, míg a távolban az égbolt csillagok pontjai az örök törvények szerint keringenek.

Ezen az ünnepben tehát a résztvevők majd nemcsak színházi csillagokat, hanem igazi csillagokat is láthatnak.

(—)

## Szabadlára helyezték a gyujtogatással vádolt vrbaszi kereskedőt

**Hönig Mór nem gyujtotta fel üzletét**

Vrbászról jelentik: A szombori törvényszék vizsgálóbírója kedden szabadlára helyezte Hönig Mór szentai kereskedőt, akit azzal vádoltak, hogy felgyujtotta üzletét, hogy a biztosítási összeghez hozzájusson.

A Hönig és társa-féle bórkereskedés három héttel ezelőtt égett le. A tüzeset után azt rebesgették Vrbászon, hogy az üzletet maga a tulajdonos gyujtotta fel, hogy felvehesse a száztízezer dinárt kitevő biztosítási összeget. Három nappal a tűz után a csendőrség letartóztatta Hönig Mór cégtulajdonost és átkísérte a szombori ügyészség fogházába. Pár nap múlva dr. Popović Radivoj szombori vizsgálóbíró kiszállt Vrbászra, ahol a község háza nagytermében hallgatta ki a bűnügy tanuit.

Terhelő vallomást csak egy cigány-asszony tett, aki elmondta, hogy üzletzárás előtt Hönig üzlete felé ment és látta, hogy Hönig gyertyát tett a pul alá, hogy felgyujtsa. A vizsgálóbíró további kérdésére az asszony ellentmondásba keveredett, Hönig mindamellett továbbra is letartóztatásban maradt és a vizsgálat tovább folyt ellene.

Minthogy a vizsgálat mindeddig nem tudott bizonyítékot produkálni Hönig ellen, az ártatlanul vádolt kereskedőt a vizsgálóbíró szabadlára helyezte.

## Becsckereken lesz

**a tisztviselői fogyasztási szövetkezetek kongresszusa**

Becsckerekről jelentik: Junius negyedikén Becsckereken tartják országos kongresszusukat a köztisztviselői fogyasztási szövetkezetek. A kongresszuson mintegy kétszáz delegátus fog résztvenni.

Alekszics Bogoljub polgármester, a becsckerekéi tisztviselői fogyasztási szövetkezetének elnöke kijelentette, hogy Becsckereken nagy előkészületeket tesznek a kongresszusra. A vendégek a kongresszus végeztével meg fogják tekinteni a város nevezetességeit, gazdasági intézményeit és ipartelepeit, azután kirándulást tesznek a környékre. A tisztviselői fogyasztási szövetkezetek Beograd, Ljubljana Split és Szkoplje után ez az ötödik kongresszusa. Annak, hogy most Becsckereken tartják meg a kongresszust, az a magyarázata, hogy a becsckerekéi tisztviselői fogyasztási szövetkezet a legerősebb az ország valamennyi hasonló szövetkezetek közül. A becsckerekéi fogyasztási szövetkezet ma már saját házában működik és igen szép eredményeket ért el.

## Befejezte ülészakát

**a tartományi választmány**

**Eredménytelen a bácskai tartományi választási állásokra kiűzött pályázat**

Szomborból jelentik: A bácskai tartományi választmány ülésé három napi tanácskozás után csütörtökön délelőtt ért véget. Az egyes közigazgatási részortokat a választmányi tagok között a következőképen osztották fel. Vám- és pénzügyek: Konyovics Nikola, építés- és közlekedésügyek: Jajzel Henrik, földművelésügyek: Budisin Száva, ipar- és kereskedelemügyek: Poljanin Sztanoje, szociálpolitika: Poljanin Sztanoje, egészségügy és községi önkormányzat: Kličin Mita, árvászekügyek: dr. Deak Leo, közoktatásügy: Novakovic Izidor.

Ezután elhatározták, hogy a tartományi közgyűlést május 25-ikére hívják össze és pályázatot írnak ki egy tartományi főügyési és egy ügyési állásra.

Csütörtökön járt le a tartományi tisztviselői állásokra kitűzött pályázati határidő, de csak nagyon kevés ajánlkozó jelentkezett.

## NAPRÓL NAPRA

## A modern török:

Törökországban egyre-másra boosájtják ki a rendeleteket, melyek eltiltják a régi szokásokat. A muzulmánokat rákényszerítik arra, hogy akarattuk ellenére is jó európaiakká vedeljének át. Ujabban például egy rendelet a fátýol viselését kifejezetten megtiltotta a nőknek, minthogy a fátýol fölismerhetlenné teszi az arcot és alkalmat ad mindenféle csinyekre.

Ezzel kapcsolatban megtöltötték azt is, hogy a férfiak a *csalvart* hordják (a buggyos, élénk színű nadrágot), a *potárt* (a fekete paszományos nadrágot) és a *zipkát* (a himzett zekét). A mult minden emlékét ki akarják irtani.

Konstantinápoly rakodópartjain, a kis kávéházak mentén, ahol a gramofon hajdan régi török nemzeti énekeket reccsgetet csönd van, nem látni többé a dohányszin, zöld, gránátszin nadrágokat, azokat a régi török katonákat, a kik daliás természetükkel, érdekes, ragadozó szemükkel a multat idézték vissza. Ezek ugyszólván varázsűtésre elűntek.

A tömeg egyre szürkébb, egyre érdektelenebb. Ma már az uccákon az öreg török asszonyok is fátýol nélkül jelennek meg, ráncos arcukat kiteszik a verőfénynek, a kíváncsi tekintetnek, csak néha ocsudnak magukra, szegyenükben kezükkel takarják el arcukat. *Muktá* bejnek, a sztambuli egyetem körtan-tanárának édesanyja szintén fátýol nélkül jár az uccákon, noha a fia köröszakadig ragaszkodik a török hagyományokhoz.

Hogy ez a gyors átalakulás nem megy simán, arról tanuskodik a törvényeszk munkája, mely az új rendeletek ellen vétőket pörbe fogja. Ujabban 2351 pör volt, a vádlottakat 948 esetben elítélték, 196-ot halálra ítélték 115-öt ki is végeztek.

Maga a török nép a régi: európai ruhájában is keleti, méléző akaratgyenge.

## Zsiványok és csirke'óó:

Az ifjabb *Vanderbilt*, a gazdag amerikai egy fényűző francia kártyateremben tartózkodott, mikor észrevette, hogy 40.000 frankot érő mellűje eltűnt. Panaszt tett a kártyaklub titkáránál, az egy detektívet küldött *Vanderbilt*hez. Az amerikai milliárdos kijelentette a detektívnek, hogy a »becsületes megtaláló« bőségesen megjutalmazná, mert az ékszer kedves emléke.

A detektív tíz perc multán egy uriasan öltözött ural jelentkezett, aki az amerikai félrehívta a klub egyik igazgatósági szobájába. Itt vagy egy tucat mellűt vett ki zsebéből s eléje tette:

— Bocsánatot kérek, nem emlékszem, melyik volt az. Ezek a »ma esti« mellűk. Legyen kegyes, válasszon.

*Vanderbilt* meglelte a mellűjét s 1000 frank jutalmat nyújtott át. Mindaketten meg voltak elégedve.

## Ahol a dollárt gyártják

A dollárt Washingtonban gyártják egy hosszú, fehér épületben, melynek öt sor ablaka van. A hatalmas palotát japán cseresznyefák veszik körül.

A *Corriere del Sera* leírja, mi folyik ebben a titkos palotában. Mindenekelőtt van egy külön osztálya, ahol az államkincstári detektívek csakis dollárhamisítási ügyekkel foglalkoznak. Nagy agyafurtság kell ahhoz, hogy az óriási állam minden hamisítót szemmel tarthassák s elcsíphessék. A dollárt állandóan hamisítják. Vannak ügyetlen, gyerekes utáztatok, de akadnak megdöbbentően sikerültek is, melyek a nem-szakembereket egészen megtévesztik. A legveszedelmesebb hamisító banda a pénznyomda hivatalnokaitól került ki, akik éveken át mintegy tanfolyamot vettek a dollárkészítés tudományából, aztán önállósították magukat. Az igazi dollárokat óriási, széles, hosszú termekben nyomtatják.

Külön-külön osztályok vannak, melyek egymástól függetlenül működnek: a vésnők, nyomtatók, sorszámszámla-

írás-beiktatók stb. Egy iven nyolc bankjegye szerepel. A papír erős, elsőrangú. Előzőleg beáztatják valamilyen folyadékba, hogy megpuhítsák, aztán lassan megszáritják. A szöveget körülményesen, részletenként nyomtatják. Kézrel rakják a gépbe a papírt. Először a hátsó szöveget nyomtatják rá, majd nyolc napig várnak, hogy a festék megszáradjon. Minden osztályban megfordul a bankjegy, míg elkészül s az egyes munkások, akik kezükbe veszik,

semmit sem tudnak a másik osztályok munkájáról.

Ötezer munkást foglalkoztat a washingtoni pénznyomda. Ezek közül négyezer nő. Itt a világ mindenféle fajta látható: fehérek, néger, sárgák, rézbőrűek, sápkóros arcok, kék szemekkel, mandulászemek, szőke hajzatok, kócos, göndör frizurák pisze orrok, vastag, lila ajkak, finom skandináv arcúak, mind azok az emberek, a kik a hatalmas ország vegyítő tégelyé-

ben amerikaiakká válnak.

Mikor a nyomtatvány az utolsó terebe kerül, az eljárás ünnepélyessé válik. A nők itt vasrácsos kettecekbe vannak zárva. Kiemelik a gépekből az íveket, melyekre rányomták az utolsó szövegrészt megegyezően levágják széllüket, más munkásoknak nyújtják át, akik megszámlálják, csomagokba illesztik. Innen a dollárokat az államkincstárba, a bankokba szállítják. Ekkor a papírból már arany lett.

## Zinovjev a szovjet kínai politikája ellen

### Döntő harc kezdődött Hankau fölött — Feng-Ju-Siang hátbatámadta Csang-Cso-Lin csapatait

Londonból jelentik: A lapok sanghaji jelentése szerint

#### Hankau fölött véres harc kezdődött a kantoniak és Csang-Cso-Lin csapatai között.

A kantoniak rendkívül heves ellenállást fejtenek ki, mert ha az északiaknak sikerül a Honan-tartományban fekvő stratégiai pontokat elfoglalni, Hankau elveszett. A fenyegető helyzetre való tekintettel a kantoni kormány felszólította *Feng-Ju-Siang* tábornokot, hogy csapataival támadja hátra *Csang-Cso-Lin*-t.

*Feng-Ju-Siang* negyvenezer főnyi hadsereggel már megkezdte a hadműveleteket az északiak ellen.

Moszkvai jelentés szerint a *Pravda* ötven éves jubileuma alkalmával *Zinovjev* heves támadást intézett a kommunista párt központi vezetősége és annak kínai politikája ellen.

*Zinovjev* hangsúlyozta, hogy a párt-ellenzék a végrehajtóbizottságban hónapokkal ezelőtt óvást emelt *Csang-Kai-Sek* szereplése ellen

és előre megjósolta, hogy a tábornok áruló lesz. *Zinovjev* beszédét zajos tiltakozások zavarták meg és a vége befejeződött az általános zajongásban. *Bucharin* válaszolt *Zinovjev*-nek és kifejtette, hogy

*Csang-Kai-Sek* árulásának meglesz az a jó hatása, hogy a kínai proletáriátus és forradalmi parasztság belátja, mennyit ér a kínai polgárság forradalmisága.

*Bucharin* beszédét a jelenlevők zajosán megtapsolták.

## Japán támogatja az angol leszerelési javaslatot

### A tengeri leszerelési konferencián szóba kerül a haditengerészet tisztii és legénységi létszámának csökkentése

Londonból jelentik: A három hatalom leszerelési konferenciáján a *Daily News* értesülése szerint

#### a japán delegátus támogatni fogja az angol leszerelési javaslatokat.

A japán kormány kész hozzájárulni ahhoz, hogy a nagy csatahajók terjedelmét harmincötezer tonnáról huszezerre szállítsák le és azt sem

ellenzik, hogy a cirkálók nagyságát hatezer tonnára korlátozzák és ezen legfeljebb hat hüvelyes ágyuk lehessenek. Japán továbbá hajlandó beleegyezni abba is, hogy a leszerelési konferencián a torpedórombolók és tengeralattjáró naszadok őrületét is korlátozzák.

A tengeri leszerelési konferencián ezenkívül szóba fog kerülni olyan indítvány is, amely azt kívánja, hogy a haditengerészet tisztii és legénységi létszámát is szállítsák le.

még pedig olyan arányban, hogy Anglia mindössze százezer, Japán pedig hatvan-hetvenezer főnyi tisztii és legénységet tarthasson a haditengerészet szolgálatában, ami lényeges redukción jelentene.

te az Amerika-ellenes tüntetések hatására.

te az Amerika-ellenes tüntetések hatására.

## Elpusztultak az óceánrepülő francia pilóták

### Az Atlanti-óceán átrepülése miatt konfliktus támad Amerika és Franciaország között

Párisból jelentik: Az óceánrepülő *Nungesser* és *Coliról* még mindig nincs semmi hír. Most már csak *Nungesser* bátyja reménykedik még, aki a tengerészeti kormány engedélyével résztvesz a hadihajók kutatásában a *La Manche*-csatornán, az angol partok mellett és az ir partvidék mentén. *Nungesser* bátyja meg van győződve arról, hogy ha a repülőgép le is zuhant, vagy ha le kellett szállnia a tengeren, nem süllyedt el, hanem a tengeren hanykolódik. Ezzel szemben

#### repülőgépszakértők biztosra veszik, hogy *Nungesser* gépe azonnal emerült.

ha az ut első részében kellett leszállnia. A gép megterhelése tulságosan nagy volt, emellett pedig *Nungesser* gépén nem volt felszerelve semmiféle olyan készülék, amelynek segítségével ki lehet engedni a tartályokból a nagymennyiségű benzint, hogy így a gép a tenger felszínén tarthassa magát. Ez áll arra az esetre, ha az első utrésztelen érte baj a repülőket, ha pedig a második utrésztelen voltak már, akkor nagy viharba jutottak. Ebben az esetben a repülőgép nem birkózhatott meg a hatalmas hullámokkal. A szakértők szerint tehát

#### *Nungesser* és *Coli* a repülőgéppel együtt feltétlen odavesztek.

Ugyanigy látja a helyzetet a repülőgép motorainak építője is, aki szintén biztosra veszi, hogy az óceánrepülést akét merész pilóta életével fizette meg.

#### Az óceánjáró gőzös kapitánya különösen amikor az a hír terjedt el, hogy *Chamberlain* és *Berteaud* amerikai pilóták megkísérik az óceán átrepülését. Newyorkban megütközéssel fogadták azt a párisi jelentést, hogy a francia külügyminisztérium nem cáfolta és nem enyhítet-

te az Amerika-ellenes tüntetések hatására.

olyan hatalmas volt az amerikai part mentén a vihar, hogy azzal semmiféle repülőgép sem birkózhatott meg.

Washingtoni jelentés szerint a tengerészeti minisztérium parancsot adott, hogy

a *Los-Angeles* léghajó, a volt *Z. R. III.* csütörtök korán reggel hagyja el kikötőhelyét és az Atlanti-óceán partvidéke mentén kutasson az eltűnt francia repülőket után.

Mint Newyorkból jelentik, az *Associated Press* párisi táviratot közöl, amely szerint

a párisi amerikai nagykövet megjelent a francia külügyminisztériumban és szóvá tette *Briand* előtt a párisi lakosság barátságatlan magatartását Amerikával szemben.

A párisi jelentés szerint ugyanis *Nungesser* és *Coli* kíséreltetével kapcsolatban

Amerika-ellenes tüntetések voltak Párisban.

különösen amikor az a hír terjedt el, hogy *Chamberlain* és *Berteaud* amerikai pilóták megkísérik az óceán átrepülését. Newyorkban megütközéssel fogadták azt a párisi jelentést, hogy a francia külügyminisztérium nem cáfolta és nem enyhítet-

te az Amerika-ellenes tüntetések hatására.

te az Amerika-ellenes tüntetések hatására.

te az Amerika-ellenes tüntetések hatására.

te az Amerika-ellenes tüntetések hatására.

te az Amerika-ellenes tüntetések hatására.

te az Amerika-ellenes tüntetések hatására.

te az Amerika-ellenes tüntetések hatására.

te az Amerika-ellenes tüntetések hatására.

te az Amerika-ellenes tüntetések hatására.

te az Amerika-ellenes tüntetések hatására.

te az Amerika-ellenes tüntetések hatására.

te az Amerika-ellenes tüntetések hatására.

te az Amerika-ellenes tüntetések hatására.

te az Amerika-ellenes tüntetések hatására.

## Beismerő vallomást

tettek a budapesti huspanama vádlottjai

A rendőrség letartóztatta Román-Reichenfeldot és társait

Budapestről jelentik: A rendőrség a klinikai husszállítás ügyében olyan adatok birtokába jutott, amelyek kétségtelenül bizonyítják a gyanúsítottak bűnösségét. Ennek alapján csütörtökön előzetes letartóztatásba helyezték Román-Reichenfeld József mézáróst és nagyvágót, az Élelmiszer és Husipari Részvénytársaság igazgatóját, Földes Béla cégvezetőt, volt klinikai hivatalnokot, Kis Károlyt, a klinikai gazdasági hivatal irodai igazgatóját, Sztaricskai István élelmészeti főosztályvezetőt, Verbász István bacsstapolai születésű klinikai mézáróst és Flink József klinikai mézáróst. A vád szerint a gyanúsítottak megvesztegetés és hűtlen kezelés büntetést követtek el, amivel a kincstárnak több ezer pengő kárt okoztak.

A rendőrség megállapította, hogy Román egyes gyáráktól ipari célokra beszerzett csontokat vásárolt össze, ezeket ecettel lemosatta, hogy a csontok szagát elvegye és ilyen régi csontokat adott el a klinikáknak, ahol ezekből levest főztek. Ezeket a régi csontokat Román különként hat-száz-nyolcszáz koronaért vásárolta és kétezer koronaért szállította ezután a klinikáknak.

Földes Béla, aki eddig tagadott, csütörtökön beismerő vallomást tett és megerősítette a rendőrség adatait. Csütörtök délután önként jelentkezett vallomásra Román József is és kijelentette, hogy mivel látja, hogy az ellene felhozott terhelő bizonyítékok sulya alól úgy sem tud menekülni, helyzetén őszinte vallomással akar könnyíteni. Elmondotta, hogy szénaszállítással foglalkozott és a husszakmához nem ért, a huszletkehez azonban barátjának, Földes Bé-

lának tancsára kezdett. Elmondotta részletesen, hogy hogyan került a klinikákkal érintkezésbe és miképp került szorosabb összeköttetésbe Kissel és a többi klinikai alkalmazottal, akiket azután megvesztegetett.

Kihallgatása során két újabb nevet említett, akik szintén kaptak tőle rendszeres fizetést. Az újonnan megnevezett két klinikai alkalmazott lakására azonnal detektíveket küldtek ki az illetők előállítására végett.

## Masaryk újbóli megválasztása bizonyos

A csehszlovák pártok Masaryk elnöksége mellett

Prágából jelentik: Május 27-ikén lesz a köztársasági elnökválasztás és a pártok már élénken foglalkoznak a választás előkészületeivel. A cseh nemzeti szocialista képviselők és szenátorok klubjában szerdán este tanácskozás volt az elnökválasztásról és a

nemzeti szocialistapárt elhatározta, hogy Masarykra szavaz. Hasonló határozatot hozott a

cseh szociáldemokrata párt is, míg a német szociáldemokrata képviselők és szenátorok csak egy nappal az elnökválasztás előtt fognak végleg dönteni. Hir szerint a kommunisták külön elnökjelöltet akarnak állítani, de elhatározták azt is, hogy ha második szavazásra kerül a sor, akkor ok is Masarykra szavaznak, akinek megválasztása bizonyos.

## Pesszimista a hangulat a világgazdasági konferencián

A mezőgazdasági és ipari albizottság ülése

Genfben jelentik: A világgazdasági konferencia albizottságaiban több figyelemreméltó beszéd hangzott el. A mezőgazdasági bizottság ülést Schrieng német delegátus beszéde nyitotta meg, aki a világ mezőgazdasági krízisééről fejtette ki véleményét.

— A mezőgazdasági krízisnek — mondotta — számtalan oka van. Köztük a piac fogyasztóerejének csökkenése, a vámhatárok és a hibás adórendszerek. A legfontosabb momentum mégis, amire az elmúlt negyedszázad agrárkrízise levezethető: az amerikai praxik megművelése s a kanadai és az ausztráliai mezők jobb kondíciója.

Schrieng beszéde optimista hangnemben zárult, amennyiben kijelentette, hogy Amerika industrializálódásának befejezése esetén a gabonárák ismét normálisakká válnak és a nyomorúságos agrárkrízis elmúlik.

Ezzel az optimizmussal szemben az ipari bizottságban a német Lammers már sokkal pesszimistikusabban nyi-

latkozott és körülbelül azt az álláspontot képviselte, melyet a világgazdasági konferencián elsősorban az angolok tettek magukévá. Lammers az európai együttműködés mellett foglalt állást, de kifejtette, hogy a kartellek igen sok esetben válságokat indítanak meg, nemzetközi ellenőrzésük viszont az eddigi tapasztalatok szerint, nem jár sok eredménnyel.

Lammers után Lepse orosz delegátus, a szovjetfém munkások szövetségének elnöke mondott orosz nyelvű beszédet. Az orosz delegátus elsősorban a racionalizálás elvét kritizálta, rámutatván arra, hogy a racionalizálással ideig-óráig lehetséges termelési eredményt elérni, szociális kísérőjelenségei azonban: a munkanélküliség, általános elszegényedés a kapitalista rendszerben megoldhatatlan. Nem a racionalizálás — mondotta — hanem a nacionalizálás lehet csak a jelszó a kereskedelemben és az iparban.

Az albizottságok folytatják munkájukat

## Avilágbajnok felesége

Írta: Lóránt Mihály

A világbajnok megérkezett feleségével, kislányával és buldog kutyájával. Megszállt egy előkelő szállodában, bezárkózott a szobájában és két napig ki sem mozdult. A reggelijét, ebédjét és vacsoráját felhozatta a szobába. Evett és aludt. Annyit pihent, mint egy turista, aki legalább a Himaláját mászta meg.

— Ez az igaz — mondták a sportférjak — ez a valódi sportszerű életmód. Csak így tudja megőrizni kitünő testi kondícióját. Ezért lett világbajnok!

És elméleteket építettek fel a világbajnok életmódjára. A sport teoretikusai megvesztegették a szállodai szakácsot, pontosan megszerették maguknak a világbajnok étreceptjét, pénzt adtak a szobalánynak és precízen megállapították, hogy mennyit pihen a nagy férfi. Végül a legjobb újságírók küldték el az impresszáriójához, hogy megtudják: mi a programja.

Én is a szállodában laktam, éppen a világbajnok szobája mellett. Önkéntelenül is pontosan megtudtam mindent az életéről. Hozzám képest a szakács, a szobalány és az impresszárió egyenesen informálatlanok voltak a világbajnok személyét illetően. Magyarazat: a szállodai szobák falai vékonyak és jó hangközvetítők.

A megérkezés délutánján felszaladtak a szobába. A bajnok halkán mondott valamit az asszonynak, mire az asszony hangosan válaszolt. A férfi erre még halkabban mondott valamit. Erre már az asszony nem válaszolt, hanem kirohant az ajtón és leszaladt a hallba. Hosszú szünet következett, hallani le-

hetett a beszélgetést, amit az apa folytatott a lányával:

— Miért dühösöd? — kérdezte a lányka.

A bajnok szomorú hangon válaszolt: — Nekem kellett volna dühösnek lennem. Nem akart kiengedni a szobából.

— Igaza volt — mondta a világbajnok lánya. — Vesztél a »kondícióból«, ha most csavarognál.

Erre csönd lett. Majd kisvártatva megszólalt a leány:

— Lemegyek a mamáért.

És jó későn a mama visszajött. Belépett az ajtón, ledobta magát a diványra (a divány nyekkent) és hangosan zokogni kezdett. A világbajnok, a hatalmas férfi, akinek az ütése kétszáz kilót nyomott — mint a nagy sportvilág lapok írták — babusgató, dédelgető hangon kérlelte az asszonyt, hogy ne sírjon. Többet soha nem mond neki ellent...

Lassanként csönd lett, csak a kis buldog vakkantotta el magát. A bajnok rászólt:

— Hallgass, te dög!

Az asszony felfortyant:

— Persze, az ilyen kis tehetetlen jószágokkal szemben érezteted a nagy erődöt. Nagy dicsőség!

Másnap megláttam őket. A világbajnoktól egyenesen megrettentem. Volt a tekintetében valami a bikák féktelenségéből és a borjúk bárgyúságából. A vállai: két hatalmas tehetetel, amelyeket állandóan magával kellett cipelnie. A lábai alatt döngtek a szálló márványlépcsői s ha az öklét járás közben összeszorította, olyan izomjátékot mutatott, mint más közönséges halandó »muszklija«.

És mellette lépdelt a felesége: kicsi,

alig másfél méter magas, gyenge, törékeny szőke asszony. Olyan fehér volt, mint a szállodaépület fala, amelyet nemrég festettek. Pontosan a könyökéig ért a férjének. A tekintete egy galamb és hű kutyácska tekintetét egyesítette. Büszke fejtartású férje mellett lehajolt fővel haladt.

És mellettük ment a lányuk. Tizenkét-tizenéves tündös lehetett, vad tekintetű, elburjánzott haju, igazi amerikai rosszcsontklára. A kezében szorongatta a torzpozájú kis buldogot.

Leültek reggelizni a szálló kávéházában egy sarokasztalhoz. Az asszony elővett egy papírlapot, felírt rá valamit. Megmutatta a lányának, az is jegyzett valamit rá. Azután odamutatták a világbajnoknak. A bajnok csak néhány szót szólt:

— Nem lesz ez kevés?

Az asszony felugrott:

— Már megint agyon akarod enni magadat. Már megint nem fogsz tudni mozogni.

Azután hozzátette:

— Mindig csak magaddal törődöl. A családdal sohasem!

A bajnok lehajította a fejét és megadóan igent intett. Jött a pincér, hozta a sovány reggelit, amit a bajnok egy félperc alatt — elnyelt. Mellette az asszony és leánya jó husz percig ették a gazdag angol reggelit. Azután kimentek a szálló kapuja elé. Innen az asszony visszaküldte az urát. Azt mondta: hideg van. Ebben az időben jobb, ha odafent pihen. Hátha meghül. A férfi kért pillantással nézett az asszonyra. De az asszony szeme villámokat szórt. A világbajnok visszament a szobájába.

## Módosították a tanítók fegyelmi szabályzatát

Az új szabályzat megszüntette az igazgató fegyelmi jogát

Szomborból jelentik: A bacskaik tankerületi inspektorátus csütörtökön kapta meg a közoktatásügyi minisztériumtól az új tanítói fegyelmi szabályzat életbelépéséről szóló rendeletet.

Az új fegyelmi eljárás sokkal liberálisabb az eddigi szerbiai szabályzatnál, amelyet néhány év előtt a vajdasági tanítókra is kiterjesztettek. Az eddigi szabályzat szerint a tanító fegyelmi hatósága első fokon az iskolai igazgatója, második fokon a kerületi tanfelügyelő és végső fokon a minisztérium volt. Az eddigi eljárás számtalanszor adott okot a panasza és a tanítók már évek óta mozgalmat indítottak a tanítói fegyelmi szabályzat módosítása érdekében. Ez a mozgalom most részben sikerre vezetett és ennek eredménye a miniszteri rendelet.

A miniszteri rendelet a tanítók feletti fegyelmi bíraskodást úgy módosítja, hogy a fegyelmi eljárás alatt álló tanítók felett első fokon a három tagból álló tartományi bíróság, második fokon egy a közoktatásügyi minisztériumban működő fegyelmi bíróság ítélkezik. Mindkét fegyelmi bíróságban egy-egy a tanítói kar által választott bíró is van. Az új eljárási szabályzat szerint a tanítónak jogában áll védelmével ügyvédet is megbízni és a fegyelmi alatt álló tanító védőjének jogában áll egyes fegyelmi bírák ellen kifogást emelni.

Fontos újítása a tervezetnek, hogy a miniszter megszüntette az iskolai igazgatóknak azt a jogát, hogy a fegyelmi alatt álló tanítót állásától fel-függesztheti.

Az új fegyelmi szabályzat szerint a tanító ellen feljelentést akár a minisztériumnál, akár a kerületi inspektorátusnál bármely szülő beadhat.

A tanítók kívánságait több tekintetben honorálja az új fegyelmi szabályzat, de elégedetlenséget keltett a tanítók között, hogy továbbra is a közoktatásügyi miniszter a legfelsőbb fórum a tanítók fegyelmi ügyeiben és nem adja meg a rendelet a tanítóknak azt a jogot, hogy a minisztérium ítéletét az államtanács-hoz megfelelőbbézhessék.

Másnap a bajnokhoz vendégek érkeztek. Kopogtattak az ajtaján, a bajnok már »szabad«-ot kiáltott, amikor az asszony kidugta a fejét.

— Sajnálom, a férjem meghült, nem fogadhatja az urakat. Pihen.

Azután becsapta az orruk előtt az ajtót. Amikor elmentek: szigorú hangon szólt a férjéhez:

— Ilyen olcsón nem mutogatlak. Érezék, hogy milyen nehéz hozzád férni.

Hetednapra hirdették egy mérközését a világbajnoknak. Az asszony korán eltávozott hazulról, délelőtt hazajött újra eltávozott. Végül délután — első ízben — kiléphetett a híres férfiú is a szálló kapuján. Autóba ültek és elszárguldtak.

Az asszony délután visszatért a szállóba — egy másik férfival. Találkoztam velük a lépcsőn. Az újabb férfiú ugyan csak egyesítette tekintetében a hika és a borjú tekintetét, de még magasabb és vállasabb volt a bajnoknál. Karanfogyva jött a bajnok feleségével és az egész uton — felfelé a lépcsőn — édesen kacagott. Kíváncsi voltam a fejleményekre, visszamentem a szobába és kihallgattam a beszélgetésüket:

— Remek volt az az egyenes ütés! — mondotta az asszony. — Éppen a szeme közé találtál...

Kis csönd következett. Ujra az asszony beszélt:

— A gyereket otthagytam nála. Megvárja, amíg magához tér az ütés kábulatából, azután tudtára adja, hogy elváltak tőle.

Kis szünet után csök csattant. Vad és cuppanós!

— Sosem fogadta meg a tanácsomat. Megérdemelte, hogy leütöttem!

## Operett-adó miatt operett-háborúság

### Noviszad váro mozit akar létesíteni

Noviszadról jelentik: Noviszadon élénken foglalkoznak a városnak azzal a tervével, hogy az új Kraljica Mária-uton városi mozit akar létesíteni tisztán azért, hogy versenyt támasszon a meglevő moziknak, mert azok megfelelőbbek a városnak azt a határozatát, mely az operettadó további szedését mondotta ki.

A város és a mozik között kitört harc kizárólag arra vezethető vissza, hogy a mozik a közönség védelmében nem akarták tovább szedni az egy dináros operettadót, mert a mozik szerint a Nemzeti Színház operett-társulata mint ilyen megszűnt és csupán egy új alakulat formájában iparkodik az operettelőadások fenntartását biztosítani. A város, amely a Nemzeti Színházzal szemben annyira szűkebbi volt, hogy jelentékeny városi szubvencióját előbb a felére, majd a szubvenció összeg egyhatodára szállította le, ebben a kérdésben merev álláspontot foglal el és a mozik 300-350.000 dináros évi operettadó jövedelmét akarja az operettársulat részére biztosítani. Erre vezethető vissza hogy a város vezetőinek sorában nagy felháborodást keltett, hogy a minisztérium az Apolló-mozi felebbezésére tiltotta a várost az operettadó szedésétől, amíg ebben a sokat megvitatott kérdésben érdemleges határozatot nem hoz.

A város most azt a tervet vetette fel, hogy városi mozit létesít és egyúttal, amennyire a megindult vizsgálatai lehetőségessé teszi, az Apolló-mozi engedélyét hatálytalanítja. A város polgárságának nagy része helyteleníti, hogy a város rizikóval járó üzleti vállalkozásokba fog, azonkívül rossznéven veszi a várostól, hogy kicsinyes bosszuhadjárral akar kellemetlenkedni egy vállalatnak, amelynek semmi más bűne nincs, mint hogy törvényes keretek között felebbezett meg egy sérelmes határozatot.

Noviszadon nagy érdeklődéssel néznek a város és a mozik között kitört háboruskodás kimenetelére.

## Háromszor rálőtt feleségére egy féltékeny földmives

### Főtárgyalás a becskerekai törvényszéken

Becskerekről jelentik: Endresz János kleki jómódu fiatal földmives szándékos emberölési kísérletének ügyét tárgyalta csütörtökön a becskerekai bíróság. A vád szerint Endresz a múlt év szeptemberében revolverből háromszor rálőtt a feleségére, akit állandóan féltékenységgel zaklatott. Az első lövés az asszony nyakát találta a másik kető csütörtököt mondott. Letartóztatása alkalmával a csendőrségen azt vallotta Endresz, hogy nemcsak feleségét akarta megölni, hanem önmagával is végezni szándékozott. Ugyanígy vallott a vizsgálóbíró előtt is, a csütörtöki tárgyaláson azonban elmondta hogy nem volt szándékában megölni a feleségét, hanem csupán rá akart ijeszteni, mert nagyon raffinált asszony volt, folyton buzerálta. A revolver teljesen ócska fegyver és abban a hiszemben használta, hogy az nem is fog esülni. A csendőrségen azért vallott másképpen, mert apja figyelmeztette, hogy különben megverik, a vizsgálóbíró előtt pedig szügyelte visszavonni vallomását.

Az asszony ezzel szemben a bíróság előtt kijelentette, hogy férje őt agyon akarta löni, mert régóta féltékeny volt rá és azzal gyanúsította, hogy a saját fivérével van viszonya. Amikor előkapta a revolvert és rálőtt, egy lépés távolságra álltak egymástól.

Az elnök elrendelte, hogy játszásként a revolveres jelenetet, mire a vádlott izgatottan azt kiáltotta:

— **Hazudik! Aldvaló személy!**

Kleisch Mátyás tanu azt vallotta, hogy a revolvert meg akarta vásárolni, de

elállt ettől a szándékától, mert a revolver hasznavehetetlen volt. Dr. Milich Jakab védő kérte orvosszakértő, törvényszéki fegyverszakértő kihallgatását, valamint a vádlott apjának tanuként való kihallgatását. A bíróság elutasította a védő előterjesztését, mire ez semmisségi panaszt jelentett be.

Endresz Jánosné az elnök kérdésére még egyszer kijelentette, hogy férje őt féltékenységből meg akarta gyilkolni és háromszor lőtt rá. A bíróság az asszonyt megeskette vallomásra.

Párvány Andrija államügyész vádbeszéde és dr. Milich Jakab védőbeszéde után dr. Borsódi Lajos, az asszony

jogi képviselője kérte, hogy a bíróság kártérítést ítéljen meg. A bíróság szándékos emberölés kísérlete miatt, az enyhítő körülmények figyelembevételével, egy évi börtönrre ítélte és az orvosi költségek megfizetésére kötelezte Endresz Jánost. Az ítélet ellen a vádlott, valamint az ügyész fellebezett.

## Ujabb bonyodalmak a román trónkérdés körül

### Averescu miniszterelnök titokzatos tárgyalásai Károly extrónörökössel

Bécsből jelentik: Ideérkezett hírek szerint

Bukarestben a trónöröklés kérdésében újabb bonyodalmak támadtak azoknak a tárgyalásoknak a nyomán, amelyek Averescu miniszterelnök és Károly extrónörökös között indultak meg.

Ezek a tárgyalások Bukarest és Páris között már huzamosabb ideje folynak. Híot román udvari miniszter, aki üdülés címén külföldre utat-

zott, Párisban időzik és táviratilag állandóan informálja Averescut a Károlyal folytatott tárgyalásairól. Ezeknek a jelentéseknek az eredményeképpen

Averescu miniszterelnök elhatározta, hogy Párisba utazik és személyesen tárgyalásokat folytat a volt trónörökössel.

Averescu külföldi utjának ürügyül az Angliában felveendő román kölcsön szolgál.

Averescu a trónörökössel folyta-

tott tárgyalásairól Bratianut nem értesítette és ezért

a liberális párt körében Híot udvari miniszter párisi missziójának kipattanása súlyos ieltü- nést keltett.

Mivel a romániai lapok nem írhatnak a trónörökös-kérdésről, a liberális párt arra készül, hogy a parlament ülésén teszi szóvá a miniszterelnök és a volt trónörökös közti tárgyalásokat.

## A kisantant-konferencia előestéjén

### Péntek délben érkeznek Joachimstalba a külügyminiszterek Sok külföldi újságíró érkezett a konferenciára — A három külügyminiszter csütörtökön találkozott Prágában

Joachimstalból jelentik: A kisantant külügyminisztereknek eredetileg már csütörtök délután Joachimstalba kellett volna érkezniük, azonban a Rádió-Palace-Hotel, amelyben a konferenciát megtartják, csütörtök reggel értesítést kapott, hogy

a külügyminiszterek csak pénteken érkeznek Joachimstalba.

A három külügyminiszter csütörtök este Prágában találkozott és pénteken együtt hagyják el a fővárost s a kormány által rendelkezésükre bocsátott különvonattal pénteken délben érkeznek Joachimstalba.

A konferencia résztvevőinek elhelyezése

A kisantant konferencián Marinkovics, Benes és Mitúlineu külügyminisztereken kívül Romániából huszonegy, Jugoszláviából tizenkilenc és Csehszlovákiából tizenhat személy érkezését várják Joachimstalba. Mindhárom külügyminiszter feleségét is magával hozta és figyelem, remélő, hogy

a kisantant követői is elfőttek Joachimstalba,

hogy szükség esetén bevonhassák őket is a konferenciába.

A román delegációt a Palace-Hotel első emeletének husz szobájában helyezték el, a jugoszláv delegáció a második emeleten tizenkilenc szobát foglal el, a csehszlovák delegáció részére pedig a harmadik emeleten tizenhat szobát tartottak fenn. Mindhárom külügyminiszter a megfelelő emeleten egyforma egymásföliött fekvő lakosztályt kap. Marinkovics Voja külügyminiszter és nejeének a második emeleten a 219. és 220. számú szobákat rendezték be. Az apartament egy hálószobából, szalónból és fürdőszobából áll. A jugoszláv külügyminiszter hálószobáját Biedermeyer-butorokkal rendezték be. A konferencia színhelye egyik első emeleti terem lesz, amelyet csütörtök délelőtt rendeztek be.

A konferencia programja

A program szerint

péntek délben félegykor érkezik Joachimstalba a külügyminiszterek vonata és a külügyminiszterek délután megkezdik tanácskozásait.

Este bankett lesz. Szombat délelőtt folytatják a konferenciát, de ez az ülés csak rövid lesz, mert a konferencia valamennyi résztvevője Karlsbadba utazik, ahol délben az Imperial-szállóban ünnepi ebéd lesz. Délután teára Marienbadba rándulnak át a külügyminiszterek este pedig ismét Joachimstalban lesznek, ahol a Palace-Hotelben kilencven terítékes bankett lesz. Vasárnap dél-

előtt rövid zárógyűlés lesz még, amely után a külügyminiszterek különvonaton visszautaznak Prágába.

Sok külföldi újságíró érkezett Joachimstalba

A külügyminiszterek konferenciájával egyidejűleg fognak tanácskozni a kisantant sajtójának képviselői is és ennek tulajdonítható, hogy

rendkívül sok újságíró gyűlt össze Joachimstalban,

## Tisza István tiltakozott Szerbia megsemmisítése és anneksziója ellen

### Gróf Tisza István történelmi fontosságú levele

Budapestről jelentik: »Tisza István gróf összes munkái«-nak negyedik kötete most jelent meg a Magyar Tudományos Akadémia kiadásában. A vaskos kötet egyrészt a tragikus véget ért államférfiunk az osztrák-magyar monarchia akkori vezéregyéniségeivel folytatott levelezését, telefonbeszélgetéseit és hivatalos iratváltását tartalmazza.

Pillanatnyilag Tisza István grófnak az a tevékenysége tarthat számot a legnagyobb érdeklődésre, amelyet Szerbia területi integritásának biztosítására fejtett ki azokkal szemben, akik Szerbia megsemmisítését sürgették.

Tisza István gróf még a szerb kormányhoz intézett demarche elküldése előtt az emlékezetes közös minisztertanácson egyhangú határozatot követelt és fogadtatott el arra nézve, hogy a monarchia nem kívánja Szerbia megsemmisítését, sem annektálását.

Hötzenorfi Conrad báró vezérkari főnök állt az annektálást követelő akció élén. A magyar miniszterelnök ebben az ügyben külön előterjesztést intézett a királyhoz és

közös minisztertanács összehívását követelte ahol ki akarta részlete- sen fejteni, hogy »a nagy annexiós tervek a monarchia jövőjét kompromittáló végzetes veszedelmet jelentenek.«

Elhatározott szándéka volt, hogy fölveti a kabinetkérdést, ha a végleges akciót nem sikerül megakadályoznia.

Történelmi okmány Tisza István grófnak 1916 január 26-án Burján István báró külügyminiszterhez intézett alábbi levele:

Kedves Barátom!

Nem hallgathatom el aggodalmamat afelett, hogy a szerb kérdést illetően a

német kormánnyal szemben legutóbb tett kijelentéseid ez utóbbiban azt a tévhitet ébreszthetik, hogy Szerbia annekszióra határozottuk magunkat s ennek a félreértésnek igen kellemetlen következményei lehetnek.

All ez a megegyezés úgy Hohenlohe-nak pár nappal ezelőtt adott válaszdra, mint ugyancsak hozzá intézett sürgönyödnök Szerbiára vonatkozó passzusára. Ezzel szemben engedj meg, hogy arra hivatkozzam, miszerint

a monarchia külügyi politikáját intéző illetékes tényezőknek ezzel ellenkező határozata fennáll és hatályban maradt mindaddig, amíg megváltoztatásához az összes tényezők hozzá nem járulnak, márpedig ilyen megváltoztatáshoz a magyar kormány soha nem fog hozzájárulni.

Ilyen viszonyok között méltóztassál megfontolni, nem volna-e célszerűbb ebbe a változhatatlan ténybe a magad részéről már most belenyugodni s további eljárásokat és nyilatkozataidat ehhez alkalmazni. Azt hiszem, a kérdésnek továbbra is nyitvatartása egészen céltalannul komplikálja a helyzetet és csak kárt okoz, anélkül, hogy a te szempontodból is előnyvel járhatna,

azírtan pedig német szövetségeseinket nem hagyhatjuk homályban, hogy mai álláspontunk annexióellenes és ha vannak is különböző áramlatok, az annexió eszméje általános elfogadtatására nem számíthat.

Szívbeli üdvözöl igaz hived

Tisza István.

Tisza István erélyes hangú levele mindenesetre közérdekű éppen most, amikor Magyarország és Jugoszlávia a kölcsönös megértés útját keresi és egyengeti.

## Szivenszurta haragosát egy kulai gazda

**Agyilkost tizenkét évfolyháza illették**

Szomborból jelentik: A szombori törvényszék csütörtökön tárgyalta Janos Marton kulai fiatal gazda bűnügyét. Janost azzal vádolta az ügyészség, hogy előre megfontolt szándékkal meggyilkolta Fischler Károly gazdálkodót.

Janos és Fischler 1927 januárjában kártyázás közben összeszólkóztak és azóta Janos állandóan azt hangoztatta, hogy Fischlert még husvét előtt meggyilkolja. 1927 február 7-ikén este azután bezörgött Fischler lakására és felszóltatta a gazdálkodót:

— Gyere ki, ha mersz.

Fischler botot vett magához és kiement az utcára, ahol rövid szóváltás után a haragosok összeverekedtek. Verkedés közben Janos egy dísznőlkést rántott elő és azzal szivenszurta Fischlert.

A tárgyaláson Janos azzal védekezett, hogy itas volt de a tanúk valamennyi-  
cél ellene vallottak. A bíróság a bizonyítási eljárás befejezése után a vádlottat előre megfontolt szándékkal elkövetett gyilkosság bűntetteiben mondotta ki bűnösnek és tizenkét évi fegyházra ítélte.

## Pusztító fagy Magyarországon

**Az éjszakai fagyok helyenként elpusztították a gyümölcsösöket, szőlőket és veteményeket**

Budapestről jelentik: Csütörtökre virradó éjszaka Magyarországon fagy pusztított, amely elsősorban a gyümölcsösöket és szőlőket veszélyeztette, de nagy károkat okozott a veteményekben is és elsősorban a bab, paprika, paradicsom és uborka szenvedett sokat. A gyümölcsösökben és veteményekben okozott károkat még nem lehetett pontosan megállapítani.

Kecskeméten különösen a mélyen fekvő szőlők és a virágzásban levő rozsvetések szenvedtek. Nagykőrösön pedig a kevéssé védett helyeken minden vetemény elpusztult és nagy károkat okozott a fagy a szőlőkben is. Az egész szőlőhegyeket negyedórától tartó jégeső verte végig, úgyhogy sok helyen egyetlen fürt sem maradt a szőlővesszőkön.

## CIRKUSZ

### Meghatározások

A meghatározás, a definíció, a legfinomabb logikai munka. Aki helyesen határoz meg egy fogalmat, az hibátlanul gondolkodik. Ime néhány gunyoros elmesés meghatározás, melyet Adrien De-courcelle írt:

**Arisztokrata:** Demokrata, aki beérkezett.

**Abrándozás:** Költői módja annak, hogy az ember semmire se gondoljon.

**Boldogság:** Igen tapintatos vendég, kinek jelenlétét gyakran csak akkor vesszük észre, mikor már meghalt.

**Csunya nő:** ... De olyan jószagos lélek. És nagyon szép termete van!

**Halott:** Nagyon kedves ember.

**Tömeg:** Mindenki és senki.

**Forradalmár:** Igen, unokáim, ti mindnyájan miniszterek lesztek.

**Kávéház:** Az a hely, ahová minden este utoljára mentünk.

**Ökör:** Egy bika, aki nyugalomba vonult.

**Ongyilkosság:** Olyan gyávaság, melyet nincs mindenkinek bátorsága elkövetni.

**Pévezés:** A halak egyetlen szórakozása.

**Trilla:** Művészi toroköblögetés.

**Tözsdeügynök:** Lusta ember, aki annyit dolgozik, mint a barom, hogy ne dolgozzék.

**Tanácsot kérni:** Megkérni valakit arra, hogy legyen a mi véleményünkön.

**Temetés:** Olyan szertartás, ahol a

jelenlevők végül is meghatároznak önmagukon.

**Földmives:** Az az ember, aki véres verejtéket izzad, hogy majdan ur legyen a fia, aki pirulni fog miatta.

**Közmondás:** Gumiból való igazság.

**Ököl:** Kéz, amelyik nincs megelégedve.

**Valószínűtlen:** Az igazság.

**Zdszó:** Olyan tárgy, amelyet vagy lehurrognak, vagy megéjeneznek, a szerint, hogy milyen a színe.

## A megrögzött feljelentő

**Szentai bűnügyek a szubotocai törvényszék előtt**

A szubotocai törvényszéken csütörtökön Pavlovics István törvényszéki elnök büntető-tanácsa négy olyan bűnügyet tárgyalta, amelynek szereplői, úgy a vádlottak, mint a tanúk, kivétel nélkül szentai lakosok.

Az első esetben Tripolszki Menyhért ötvénylő a földmives azzal volt vádolva, hogy 1923. év december 31-én, Keceli-Mészáros János és Báló Imre szentai lakosok ellen a szentai rendőrségen hamis feljelentést tett.

A vádlott a tárgyaláson tagadta, hogy ő Kecelit és Bálót a rendőrségen feljelentette volna, csupán, amikor házában tűz volt és a rendőrségen azt kérdezték tőle, hogy vannak-e haragosai, megmondotta, hogy Keceli és Báló a haragosai, de azt nem mondotta, hogy ők gyújtották föl a házat.

Az elnök megállapította az iratokból, hogy a vádlott a rendőrség előtt másként vallott. A rendőrségen felvett és a vádlott által aláírt jegyzőkönyv szerint a vádlott állandóan vádaskodott Keceli és Báló ellen cédulákat és leveleket vitt a bűnügyi kapitányhoz, azzal, hogy ezeket a cédulákat és leveleket Keceli és Báló irták ki bedobálták a háza kapuján. Beismerte a rendőrségen azt is, hogy többször tett jelentést, hogy tolvajok jönnek hozzá, ezzel azt akarta elérni, hogy Bálót és Kecelit »berántsa«, mintha ők lennének a tolvajok. Beismerte azt is, hogy egyszer a házá sárral bekente és azt mondotta, hogy ezt Keceli és Báló tették. A padlásán lisztet szórt szét; és azt mondotta, hogy ezt is Keceli és Báló csinálták; végül beismerte azt is, hogy azokat a leveleket és cédulákat, amelyekről azt állította, hogy Kecelitől és Bálótól származnak, ő maga írta.

A vádlott erre azt mondotta a tárgyaláson, hogy kész jegyzőkönyvet tettek eléje, bántalmazták és azért írta azt alá.

— Ugy ütöttek — mondotta a vádlott — hogy még a halálos ítéletemet is aláírtam volna.

A bíróság ezután Lalic Szima rendőrőrmestert tanuként hallgatta ki. A tanú elmondotta, hogy a vádlott elárastotta a rendőrséget feljelentésekkel Keceli és Báló ellen. Egyszer azt kiabálta az utcán: »Itt vannak a tolvajok!« A tanú egy másik rendőrrel kiment a helyszínére, de nem talált ott senkit. Amikor az udvarban kutattak, a trágyadombon cédulákat találtak, amelyek előre el voltak készítve. Ezeket a cédulákat különböző életveszélyes fenyegetésekkel riasztották a vádlottat. Amikor a tűz volt, a vádlott azt mondotta, hogy biztosan Báló és Keceli csinálták a tüzet. Tagadta, hogy bántalmazták a vádlottat a rendőrségen. Önként vallott és önként írta alá a jegyzőkönyvet.

**Aracki Iván dr.** védő orvosi látleletet mutatott be, amely szerint a vádlott testén különböző ütési nyomokat állapítottak meg.

**Kazinczi Péter** rendőr tanu ugy adta elő a dolgot, mint Lalic. Ő is jelen volt, amikor megtalálták az előre elkészített fenyegető leveleket.

**Aracki Iván dr.** védő előterjesztést tett, hogy több új tanut hallgassanak ki és e célból szakítsák félbe a tárgyalást. A bíróság helyt adott a védő előterjesztésének, a tárgyalást félbeszakította és annak folytatását május hó tizenkilencedikére tűzte ki, amelyre a bejelentett tanukat be fogják idézni.

**Az erőszakos férfi**

A második ügyben Váradi István szentai földmives volt a vádlott. Azzal volt vádolva, hogy 1924 június 22-én lakásán, összeveszett a feleségével, pénzt kért tőle, hogy lovat vegyen, de mert az asszony nem akart neki pénzt adni, késsel megszúrta bal felső karját.

A vádlott kijelentette, hogy bűnösnek érzi magát annyiban, hogy összeveszett a feleségével, mert az vonakodott neki pénzt adni. Beismerte, hogy a késsel megszúrta a karját.

Az elnök megkérdezte, hogy bosszúból szúrta-e meg. A vádlott erre kedélyesen azt felelte, hogy bosszúból haragból, mindenféleképen és megjegyezte hogy most is együtt él a feleségével. A bíróság ezután a vádlott feleségét, Váradi Istvánnét hallgatta ki, aki nem kívánta a törvény kedvezményét igénybe venni, amely felmenti a valómástétel kötelezettsége alól. Elmondotta, hogy mint gyümölcsösáros asszony vásárookra járt, amikor egyszer vásárról hazajött, az ura minden ok nélkül késsel támadt rá. A késsel szíve felé szurt, de ő hirtelen fordulattal kitért a szurás elől és a kés a bal karját érte. Tizenöt napig kezelték a kórházban. Kijelentette, hogy szó sem volt köztük pénzről, vagy lövésárlásról. Az ura iszik és nem keres semmit. Az elnök kérdésére kijelentette, hogy együtt élnek ugyan, de csak azért, mert nem tud szabadulni tőle.

— Nem lehet kitenni a házból, ha a kapun kilökök, a kapu tetején visszajön — mondotta a tanú.

A bizonyítási eljárás ezzel véget is ért és a bíróság a vádlottat bűnösnek mondotta ki súlyos testisértés vétségében és elítélte egy havi fogházra. Az ítélet jogerős.

**A gondatlan anya**

A harmadik ügyben Fodor Erzsébet szentai asszony azzal volt vádolva, hogy 1924 december 19-én hároméves leánya az ő gondatlansága miatt égési sebeket szenvedett és meghalt.

A vádlott asszony beismerte azt, hogy a kérdéses napon a kis Magduska lányát, aki betegeskedett, a tűzhely sütfőjének a tetejére tette, hogy melegedjen, közben elment hazulról, hogy urának ebédet vigyen és a kislányt otthon hagyta az öt éves Ilonka leányának a felügyelete alatt. Alig hogy elment, a szerencsétlen kislány a sütről ráesett a tüzes tűzhelyre és oly súlyos égési sebeket szenvedett, hogy három nap múlva meghalt.

A bíróság ezután özv. Patócs Tamásné hallgatta ki tanuként. Elmondotta a tanu, hogy a vádlott asszony, aki földhöz ragadt szegény, nála lakik egy kis szobácskában és amikor a szerencsétlenség történt, nem volt otthon. A kis Ilonka szaladt az udvarba kiabálva, hogy a kislány ráesett a tűzhelyre. Ő mindjárt bement a szobába, de akkor a kislány már össze volt égve.

A bíróság a vádlottat az enyhítő körülmények figyelembevételével gondatlanság miatt nyolc nap fogházra ítélte, de az ítéletet felfüggesztette.

A negyedik ügyben Cérna Péterné azzal volt vádolva, hogy 1926 március 17-én annak ellenére, hogy nem volt szüléshője oklevele, egy szüléshőjű segédkezett, amelynek komplikációk álltak be. A gyermek ugyan megszületett, de pár órával később az anya meghalt. A vádlott azzal védekezett, hogy őt odahívták az asszonyhoz és amikor látta, hogy a szüléshő bajok vannak, mondta, hogy hozzanak orvost. Az asszony ura kocsin elment orvosért, de mire az orvos megérkezett, az asszony már meghalt.

A tanúk igazolták a vádlott védekezését, mire a bíróság felmentette.

**E. Szécsi**

**„PHILATELIA“**  
Pályakezesség Subotica Cirila Metoda trg 5  
(Terés templommal szembeni sorban).  
Nagy választék külföldi bélyegekből. Legjobb kiadású albumok minden nagyságban és katalógusok reaktáron. 11374

## HIREK

**VÁROSI SZÍNHÁZ.** Szombaton, 14-én: Juró Tkalsics cselló- és Ciril Liszar zongorahangversenye, a nagyteremben.

**VÁROSI MOZI.** Május 12—15-ig, vasárnapig: *Jól nevelt kisasszonyok*, nagyvilági dráma. *Arizona express*, kalandorfilm.

\*

— **Időjárás.** A Meteorológiai Intézet jelenti: Változókéony idő várható, csapadék-hajlammal és enyhüléssel. A fagyveszély egyelőre megszűnt.

— **Alekszandar király nem utazik Párisba.** Beogradból jelentik: A Politika csütörtöki száma azt a hírt közölte, hogy Alekszandar király Ófelsége rövidesen Párisba utazik. Ezt a hírt illetékes helyen megcáfolták.

— **Miloszavljevics tábornok, közlekedésügyi miniszter Splitben.** Splitből jelentik: Miloszavljevics közlekedésügyi miniszter Splitbe érkezett, ahol a tervezett hajógyár építéséről fog tanácskozni. A hajógyár a Kasztelani-öbölben fogják felállítani.

— **Felmentették Gelfenbein topolai szolgabíró.** Beogradból jelentik: Vukics Velja miniszterelnök-belügyminiszter táviratilag felmentette állásától Gelfenbein topolai szolgabíró, akinek működése ellen több panasz érkezett a minisztériumba. Gelfenbein eltávolítását a radikális párt egy része és a demokraták is erősen követelték és a szolgabíró bírósági végrehajtói állás elnyerésén fáradozott, de kinevezését megakadályozták.

— **Uj vasuti állomásfőnök Titelen.** Titledől jelentik: A közlekedésügyi miniszter Sztévin Sztévin titeli vasuti állomásfőnököt harmincöt évi szolgálat után nyugdíjazta és helyébe Magyarevics Milán ulymai állomásfőnököt nevezte ki.

— **Áthelyezés.** Vrsacról jelentik: Dr. Klarics Ferenc járásbíró Vrsacról a délszerbiai Kadavarra helyezték át.

— **Hivatalvizsgálat Petrovoszelón.** Petrovoszelóról jelentik: Petrovics Gyuró, a beograd tartománygyűlés közigazgatási bizottságának tagja, Petrovoszelón hivatalvizsgálatot tartott. A tartományi kiküldött mindent rendben talált és elismerését fejezte ki a főjegyzőnek.

— **A szubotocai tűzérhadosztály szlovája.** A szubotocai első lovas tűzérhadosztály május 14-ikén ünnepli szlovájját, Istentisztelet és kalácszentelés délután fél 11-kor lesz a laktanyában. Délután négy órakor ugyancsak a laktanyában katonai ünnepek lesznek.

— **Meghalt Fodor Géza, a zagrebi vasutigazgatóság főorvosa.** Zagrebból jelentik: Szerdán délután hosszú szenvedés után hatvanéves korában meghalt Zagrebben dr. Fodor Géza, a zagrebi vasutigazgatóság főorvosa. Az elhunyt fia volt Fodor Józsefnek, a nagyírú magyar orvosnak. Zagrebben még a háboru alatt telepedett le és az összeomlás után a horvát nemzeti tanács egyenes kívánságára lett a horvát vasutigazgatóság főorvosa.

— **Demokrata-gyűlések a noviszadi kerületben.** Noviszadról jelentik: A noviszadi kerület demokrata pártja vasárnap Temerinben, Nádálján és Kátyon rendez népgyűlést. A temerini gyűlés szónoka dr. Pleszkovics Lukács nemzetgyűlési képviselő lesz.

— **Nemzetközi újságíró-kongresszus Bécsben.** Bécsből jelentik: Bécsben csütörtökön ült össze a nemzetközi újságíró szövetség kongresszusa, amelyre huszonkét államból érkeztek delegátusok. A jugoszláv újságírószövetség képviselőiben Kovacevics Krezsimir és dr. Dezmán Milivoj vesznek részt a kongresszuson. Az újságírók csütörtökön tisztelő látogatást tettek Seipel kancellárnál és dr. Seitznél, Bécs polgármesterénél.

## A magyar katonai ellenőrzés megszüntetése csak részleges

Mussolini háborús készülődései is szóakertültek a magyar képviselőházban a honvédelmi tárca költségvetési vitájában

Budapestről jelentik: A képviselőház csütörtöki ülésén a honvédelmi tárca költségvetését tárgyalják. A vitában többek között felszólalt Malasits Géza szocialista képviselő is, aki

szóváltette Mussolini állítólagos háborús készülődését is.

A vita végén Csáky Károly gróf honvédelmi miniszter reflektált az elhangzott felszólalásokra és elsősorban Malasitsnak azt a kijelentését cáfolta, mintha Mussolini háborúra készülne, kijelentve, hogy erről neki nincs tudomása. Ezután bejelentette, hogy a Somogyi-Bacsógylikosszág ügyében a katonai nyomozást megszüntették, mert a gyanúsított katonai személyek ellen semmi bizonyíték nem merült fel. Egy-két polgári személy ellen vannak gyanúok és ezért áttették az ügy iratait a polgári bírósághoz.

A katonai ellenőrzés megszüntetésének kérdésére tért át ezután a honvédelmi miniszter és kifejtette, hogy

a katonai ellenőrzés megszüntetése

nem jelenti azt, mintha minden ellenőrzés megszűnt volna, mert most Magyarország a Nemzetek Szövetségének ellenőrzése alá került, amely egy eljárás szabályzatot szerkesztett, ezt azonban Magyarország nem vehette tudomásul, mert annak tárgyalásába Magyarországot nem vonták be.

Magyarország eleget tett leszerelési kötelezettségének — mondotta Csáky honvédelmi miniszter — és most joggal követelheti, hogy a szomszédállamok is hasonlóképp cselekedjenek. Tudjuk, hogy a Népszövetség egyik vajdó kérdése az és hogy nem tudnak ebben meg egyezést létrehozni, de a Népszövetség saját presztízse érdekében kénytelen lesz dülöre vinni ezt a kérdést, úgy hogy a döntést a Népszövetség minden tagja elfogadja.

A képviselőház ezután egy általánosban, mint részleteiben is nagy többséggel megszavazta a honvédelmi tárca költségvetését.

— **Tkalesics Juraj csellóművész szubotikai hangversenye.** Nagyérdekességű, nívós hangverseny lesz május 14-ikén, szombaton este a szubotikai színház koncert-termében. Tkalesics Juraj, a neves csellóművész, a zagrebi zeneakadémia kintinó tanára, akinek most ünneplik országos zenei harminceves tanári jubileumát, tartja meg gazdag programmal szubotikai hangversenyt ezen az estén. Tkalesics nevét külföldön is jól ismerik, azelőtt a párisi zeneakadémia tanára volt és meleg játékaival, valamint nagy technikájával nagy sikereket ért el. Nemrég Prágában az ottani i. i. harmónikusokkal hangversenyzett és Mozart-csellóversenyben azt a Fopperle kadenciát játszotta fölényesen, amelyt még Casals Pablo sem szokott játszani. A kiváló csellóművészt zongorán Licsar, a beogradi zeneakadémia tanára fogja kísérni.

— **A tanuló ifjúság évente négy vasúti féléru jegyet kap.** Noviszadról jelentik: A közlekedésiügyi miniszter elrendelte, hogy a középiskolai tanuló ifjúság évente négyszer és pedig az iskolaév elején, karácsonykor, husvétkor és az iskolaév végén az iskola székhelyére illetve hazautazásra féléru vasúti jegyet kap.

— **A »Lelenc« szerzője.** A Bácsme gyei Napló novellapályázatának utolsó akkordja játszódott le csütörtök délelőtt kiadónkunkban, ahol megjelent Novoszlet Andor szentai tanító, a novellapályázat nyertes és levette az ezredíró jutalmát. Novoszlet Andor középkorú, egyszerű vidéki tanító, aki már régóta foglalkozik irodalommal. A magyar népet egyik legkitünőbb ismerője, akit most, hogy a Bácsme gyei Napló novellapályázatán az olvasók szavazatai segítségével elvitte az első díjat, egész sereg vidéki kaszinó és olvasókör kérését fel gratuláló levelekkel s cölte eddig ismeretlen emberek lelkes szerencsekívánatait őrző zsebében. Novoszlet Andor ezennel rendes állandó dolgozó társa lesz a Bácsme gyei Naplónak. Péterke gatyát kap című novellája, amellyel a Népkör novellapályázatán első díszert nyert, vasárnapi számunkban fog megjelenni. Az olvasók, akik első írását ilyen nagy érdeklődéssel fogadták, bizonyára örömet lelnek majd az utána következőkben is.

— **Letartóztattak Beogradban egy bécsi hipnotizőrt.** Beogradból jelentik: A beogradi rendőrség csütörtökön letartóztatta Radván Kazimir dr. hipnotizőrt, aki osztrák állampolgár. A hipnotizőr három hete tartózkodik Beogradban és azzal gyanúsítja, hogy különböző szellemi hámosságokat követet el. Megállapították, hogy Radván Kazimir, 1912-ben Bécsben is volt tartóztatva — család miatt.

— **A megvadult lovak behajtottak a piaci tömegbe.** Beckerekéről jelentik: Nagy izgalom okozott csütörtökön délelőtt a beckereki piac téren két megvadult ló örült vágatása. A lovak Cvéjics Mladen földműves voltak, aki téglát szállított kocsiján. Utközben eltört a kocsi, amitől a lovak megijedtek és elkapták a kocsit. Egyenesen a piac térrontottak, ahol több sátrat földöntöttek. A megvadult lovakat csak nehezen sikerült megfékezni. A rendőrség megindította a nyomozást.

— **Betiltották az osztrák színház beogradi vendég átkát.** Beogradból jelentik: A belügyminiszter betiltotta az osztrák Nemzeti Színház operettegyüttesének beogradi vendégjátékát. A rendelet indoklása szerint az osztrákok, akik egy nyári helyiségben játszanak, konkurenciát csinálnak a beogradi állami színháznak.

— **A Fruskagora turistaegyesület kirándulásai.** Noviszadról jelentik: A Fruskagora turistaegyesület szombaton délután 6.30-kor, vasárnap 4.50, 5.35-kor kirándulásokat rendez, részben Zmajeváca, részben Rakováca, illetve Beoesinba.

— **Noviszadi vasárnapi sport.** Vasárnap a Vojvodina—Radnicski fognak az I. osztályu bajnokságért küzdeni, amely május 22-ikén a NAK—Vojvodina és a Maesva—Radnicski mérkőzésekkel befejezéshez halad. Tekintettel a bajnoki mérkőzés mai állására, a hátraevő három mérkőzés az első helyezésekre döntő befolyással fog bírni. A II. osztályu bajnokságért Sabácon vasárnap a Szrbija—Omladina, Beoesinban a beoesini SC—Leviant és Temerinben a temerini TTC—ZsAK mérkőzés kerül eldöntésre.

Dr. Stakics Vlada beogradi ügyvéd irodáját Beograd, Knez Mihajlova ul. 17. alatt megnyitotta. Telefon: 24—79.

— **A furiangos adós.** Beckerekéről jelentik: Szakula községben különös meglepetés érte a beckereki bíróság bizottságát, amely árverés végett szállt ki Beszuli Csedomir földműves házához. Beszuli egy varrógép árának kétezer dináros részletlet maradt adós, ezért foglalták le minden ingóságát és tüztek ki az árverést. Amikor a bizottság megérkezett, a házat üresen találta és a lefoglalt ingóságok helyett az adós fivére volt ott, aki levelet nyújtott át a végrehajtónak. A levélben Beszuli Csedomir azt írta, hogy eladta a butorakat, négyszáz dinárt kapott érték és ezt az összeget hajlandó a végrehajtónak rendelkezésére bocsájtani. Az árverés így elmaradt, de a furiangos adós ellen megindult az eljárás lefoglalt ingóság tiltott eladása miatt.

— **Prica admirális Noviszadon.** Noviszadról jelentik: Prica admirális csütörtökön reggel Noviszadra érkezett. Az állomáson Malinaries Eugen ezredes, a dunai flottilla parancsnoka fogadja, akinek társaságában az admirális meglátogatta a dunai flottillát. Délelőtt Prica admirális látogatást tett Gyokics Gyura helyőrségi parancsnoknál, majd Petrova radinba ment. Délben díszbéd volt a Tiszti Otthonban. Délután az admirális Nenadovics Velimir postafőnök társaságában meguézte az automata telefonközpontot, cs.e hat órákor pedig visszautazott Beogradba.

— **Franciaországban elfogtak egy vajdasági család földbirtokosát.** Noviszadról jelentik: Bartulov Vinkó plavnai földművelő, hónapokkal ezelőtt eladta tehermentes földjét Sombore Iván plavnai gazdának, aki tízezer dinár előleget adott Bartulovnak. Az eladó ezután felkeresett több plavnai gazdát, akikől összesen nyolcvanezer dinárt vett fel kölcsönkép a már egyszer eladott földre, majd hamis utlevéllel külföldre szökött. Szerdán Marseilleből értesítést kapott a noviszadi rendőrség, hogy Bartulovot éppen akkor fogták el, amikor egy amerikai hajóra akart szállni. A család földbirtokos kiadatása iránt megtették a szükséges lépéseket.

— **Kitoloncoltak Svájból egy jugoszláv nemzeti betörőt.** Zagreből jelentik: A zagrebi rendőrség csütörtökön vette át a Svájból hazatoloncolt Radovenov Matyát, aki pár évvel ezelőtt Genfben világos nappal kirabolt egy ékszerüzletet. A genfi bíróság Radovenovot hat évre ítélte, de miután a börtönben jól viselkedett, büntetésének egy részét elengedték és Jugoszláviába toloncolták. A zagrebi rendőrség megállapította, hogy Radovenov igazi neve Kresevinac Momir és nem zagrebi, hanem szerbiai illetőségű.

— **Az árvízkarosultak 1925. és 1926. évekre nem fizetnek jövedelemadót.** Noviszadról jelentik: Az 1927—1928. évi pénzügyi törvény 67. szakasza értelmében azok az 1926. évi árvízkarosultak, akiknek veteménye teljesen elpusztult, az 1925. és 1926. évekre mentesítve vannak a jövedelmi adó fizetése alól. A minisztérium adóügyi vezérigazgatója ez ügyben kiadott végrehajtási utasításának 8. szakasza szerint azok, akik ezt a törvényes kedvezményt igénybe akarják venni, kötelesek az illetékes kerületi pénzügyi hatósághoz kérvényt benyújtani, amelyhez igazolványt kell csatolni arról, hogy vetésük tényleg és teljesen elpusztult. Az illetékes pénzügyi hatóság az elemi kár felvételi jegyzékéből, a járási gazdasági felügyelő és a közigazgatási hatóságok jelentéseiből tartozik meggyőződést szerezni, hogy a beadványokban foglaltak megfelelnek-e a valóságnak. A pénzügyi hatóságok netáni elutasító határozata ellen az illetékes adóügyi felszólamlási bizottsághoz lehet felbuzni.

— **A beckereki bejelentőhivatal új főnöke.** Beckerekéről jelentik: A belügyminisztérium Mihajlovics Jása volt beckereki városgazdát, az écskai uradalom igazgatóját Beckerekre rendőrfogalmazóvá nevezte ki és a bejelentőhivatal vezetésével bízta meg. Az új rendőrfogalmazó csütörtökön vette át hivatalát.

— **A tavaszi bérmlás a Bácskában.** Noviszadról jelentik: A tavaszi bérmlást a Bácskában a következő sorrendben tartják meg: május 14-ikén Csantaviren, 15-ikén Gumarason, 16-ikén Mali-Idjosen, 17-ikén Bajsan, 18-ikén Bácskatopolán, 28-ikén Novivrbáson, 20-ikén Szrbobranban, 30-ikén Zsabaljon és június 19-én Gajdobrán.

— **Revü a Vajdasági Színházi Élet legújabb száma gazdag és érdekes tartalommal jelent meg.** A nívós lap, melyet sok érdekes kép díszít a Mi értékeink rovathán Szántó Róbertől közöl meleg sorokat. A cikkeket közül kiemelkednek Schlesinger Ily interjú, Palicsi széljegyzetek (humoros riport) a Tatárjárás és a szombori Noszty fiu kritikái, versek, novella és sok érdekes írás. A Revü e heti számában kotta mellékletet is közöl Fehér Ödön dataiból. A képek közül legérdekesebbek a szubotikai korzón vasárnap készült felvételek.



**Óvatosság**  
éppen a leginkább ismert készítmények vásárlásánál ajánlatos. Ezért

**Pyramidon**  
eredeti tabletták  
Meister-Luchs

vételénél mindenki védekezze az utánzatok ellen és ügyeljen arra, hogy tényleg a valódi Hoechst-i tablettákat kapja-e, az eredeti csomagolásban, az M. L. B.-védjeggyel.

— **Megalakul az új osztrák kormánykoalíció.** Bécsből jelentik: Az új kormánykoalíció megalakításáról szóló tárgyalások csütörtökön eredménnyel befejeződtek és a Landsbund bejelentette, hogy csatlakozik az egységes polgári koalícióhoz. Az egyes tárcák felosztására nézve a tárgyalások még folyamatban vannak. Hír szerint a Landsbund rendkívül súlyos feltételeket szabott és ragaszkodik ahhoz, hogy az alkancellár a párt tagjainak sorából kerüljön ki. Hainisch köztársasági elnök az új Nemzeti Tanácsot május 18-ára hívta össze.

— **Szobaur a rekvirált szobában.** Noviszadról jelentik: Krsztics Toma kereskedő 1918 novemberében Géza Imre noviszadi lakosnál kapott két rekvirált szobát, amelyekben időnként nagy mulatásokat rendezett. Egy ilyen mulatás alkalmával, mikor a háziúr nem volt otthon, Krsztics behatolt Géza Imre hálószobájába és onnan különböző tárgyakat emelt el, azokat elvitte a Jeliszaveta-kávélház főpincéjéhez, Pésics Szvetislávhoz, aki a tárgyakat elhelyezte. A noviszadi törvényszék 1926 február negyedikén megtartott tárgyalásán Krszticsot nyolc havi fogházra ítélte. Posicsot pedig, aki nem tudta, hogy lopott holmit vett át, fölmentette. A vádlott az ítélet ellen felebbezett és az ügy a noviszadi felebbezési bíróság elé került, amely csütörtökön megtartott tárgyalásán az elsőfoku ítéletet helybenhagyta.

**Hoffman Mihály özvegye**  
SUBOTICA

**Lakásberendezési vállalat.**

**Hoffman Sándor Budapest,**  
Dorottya uca 9. Tel. Teréz 142-02.

— **Eljegyzés.** Balkányi Tucsí (Pancsevó) és dr. Geleji Dezsó újságíró (Beograd) jegyesek. (Minden külön értesítés helyett.)

— **Tíz nap helyett felmentés.** Noviszadról jelentik: Kolbach Hans muzsikus 1922 június 22-én többek előtt államellenes kijelentéseket tett, amiért a noviszadi bíróság az idei év márciusában tíz napi elzárásra ítélte. Kolbach védője az ítélet ellen felebbezett és az ügy a noviszadi felebbezési bíróság elé került, amelynek Gyurgyev Boskó-tanácsa a csütörtökön megtartott tárgyaláson a vádlottat elévülés címén felmentette.

**Jadranska Plovdba D. D.**  
**Adria Tengerhajózási R. T.**  
SUSAk

Rendszeres gőzhajórató az Adria tengeren minden irányban 2-0.

**Tavaszi kirándulások az Adrián**  
a két vírólás „Karadjordje” luxus gőzhajón Kényes utazás és remek szép kiandó ácsok Prospektussal a gál a suša i igazgatóság és az ország bármely utazási rodaja.

— Varsó egyik uccáján lezuhant a lengyel hadsereg repülőosztágának parancsnoka repülőgéppel. Varsóból jelentik: A lengyel hadsereg repülőosztágának parancsnoka, Chladovszki ezredes szerdán hajnalban felszállt egy szerelővel a Varsó melletti katonai repülőtérre, hogy egy új rendszerű hadi repülőgépet próbáljon ki. A repülőgép Varsó felett több ívet írt le, majd hirtelen nem messze a Belvederetől, a város központjában lezuhant. A kora reggeli órákban az ucca még szerencsére néptelen volt, de ha a repülőgép később zuhanhat volna le, óriási szerencsétlenséget idézett volna elő. A repülőgép darabokra tört és úgy az ezredes, mint a szerelő szörnyen haltak.

— A francia szénbányák redukálják üzemüket. Párisból jelentik: Nord és Pas de Calais szénbánya-kerületeket súlyos válság fenyegeti. A bányatulajdonosok és a bányamunkások képviselőinek szerda esti tanácskozásán a bányavállalatok képviselői bejelentették, hogy miután másfélmillió tonna kitermelt szén halmozódott fel a csuzdákon és a napi termelés tizenöt százalékkal több, mint a kereslet, kénytelenek az üzemet az eddiginél is jobban korlátozni. A bányamunkások elhatározták, hogy a tulajdonosokkal együtt küldöttséget menesztenek Tardieux közmunkügyi miniszterhez, akitől segítséget kérnek.

— Beethoven-film és szimfonikus hangverseny május 16—17-ikén 24 tagú művész zenekar közreműködésével a Liffában.

— A bácskai református egyházmegye közgyűlése Sztaribecsejen. Sztaribecsejéről jelentik: A bácskai református egyházmegye lelkészei beadvánnyal fordultak a kerületi esperesi hivatalhoz, hogy az ideai egyházmegyei közgyűlést Sztaribecsejen tartassák meg, mivel az idén van harminc éve hogy a sztariibecseji közös templomot Szász Károly püspök felavatta. A közgyűlést a diplomavetési évfordulóval egyidőben tartanák meg.

— Halálozás. Vrsacról jelentik: Lazarevics Vása tanító, aki a közéletben tekintélyes szerepet töltött be, meghalt. — Raschek Lorenc belacrkvai adóellenőr hatvanegy éves korában váratlanul elhunyt. Nagy részvét mellett temették el.

— A belacrkvai román egyházközösség vezetősége. Belacrkváról jelentik: A belacrkvai román görögkeleti egyházközösség most tartotta meg a választásokat Dragulescu Jakab plébános vezetése alatt. A gyűlés a következő vezetőséget választotta meg három éves mandátummal: Elnök: Lazar Traian, alelnök Gusurean Gheorghe, titkár Sucu Lázár. A választmány tagjai Mogos Martin, Licaretin Gheorghe Campurean Joan, Lapadat Constantin, Paica Joan, Miuta Nicolae, Danctin Joan, Stolojan Vesile.

— Egynapos péksztrájk Prágában. Prágából jelentik: A népjóléti minisztérium rendeletet adott ki, amelyben az eddigi reggeli öt óra helyett hajnali négy órára engedélyezi a pékműhelyekben a munka megkezdését. A hajnali munka bevezetése miatt a pékmunkások szakszervezete csütörtökön elhatározta, hogy pénteken egy napos tiltakozó sztrájkot tart. Így Prágában nem lesz sem kenyér, se sütemény. A szakszervezet csatlakozásra szólította fel a vidéki pékmunkásokat is és így valószínű, hogy a pénteki sztrájk országos jellegű lesz.

— Halálozás. Kupuszinán kedden hosszú szenvedés után meghalt Kazimics Gyuró, Kupuszina község aljegyzője. Az elhunytat, aki közszeretethen álló tisztviselője volt a községnek, kiterjedt rokonság gyászolja.

— Nem fogadták el a vrsaci radikális párt elnökének lemondását. Vrsacról jelentik: A vrsaci radikális-párt vezetősége ülést tartott, amelyen Sztójánovics Szevicszláv elnök lemondásával foglalkoztak. A párt vezetősége bizalmat szavazott az elnöknek és lemondását nem fogadta el. Sztójánovics megköszönve a bizalmat, lemondását visszavonta.

— Orosz-nap Belacrkván. Belacrkváról jelentik: A belacrkvai orosz menekültek kolóniája a szegénysorsu orosz menekültek árváinak felségélyezésére május 21. és 22-ikén nagyszabású ünnepélyeket rendez, amely iránt az egész Délbánáthán nagy érdeklődés nyilvánul meg. Az ünnepségek programja a következő: Május 21-én este a Burg színháztermében táncdal egybekötött koncert; a német férfidalkör, szerb énekar, szerb iparosdalkör, a német iparosdalkör, a mezőgazdasági dalkör a zeneegylet, az orosz Marianum-leányintézet, az orosz krimi kadettiskola közreműködésével. Vasárnap népnepély, este pedig táncmulatság. Az ünnepélyt megelőző vonatokhoz külön kocsikat csatolnak, hogy a vidéki közönség minden akadály nélkül, kényelmesen utazhasson Belacrkvára.

— Elkészült az új titeli Tisza-híd. Titledről jelentik: A titeli új Tiszahíd építési munkálatait a napokban befejezték és még csak az teherpróba van hátra. Ha a híd megfelel a követelményeknek, akkor még ezen a héten megindul rajta a vasúti forgalom Bánát és Bácska között. A kősi- és gyalogközlekedést továbbra is a régi hadihídon bonyolítják le.

— Május 27-ikén lesznek a kecskemeti választások. Kecskemétről jelentik: A központi választmány május 27-ikére és 28-ikára tűzte ki az új választásokat, amelyen előreláthatólag csak két párt vesz részt.

— Házasság. Deák Lola és Baics Péter szombaton (május 14) délelőtt 1/2 12-kor tartják esküvőjüket a Szentgyörgytemplomban. (Minden külön értesítés helyett.)

— Megszüntették a belimonasztíri munkáskamarai kirendeltséget. Noviszadról jelentik: A napokban érkezett vissza Noviszadra Nesics Szevján, a noviszadi munkáskamara volt tisztviselője, aki legutóbb a belimonasztíri munkáskamarai kirendeltség ügyeit vezette. Ezt a kamarai kirendeltséget május elsejétől kezdve a minisztérium megszüntette és így Baranyában mintegy ezerötzszáz ipari munkás maradt közvetlen védelem nélkül. Ezeknek a munkásoknak most ügyesbajos dolgaik elintézésére vagy Szomborba, vagy Noviszadra kell utazniok. A belimonasztíri kirendeltség megszüntetésével kapcsolatban Nesicsnek összeütközése támadt a kamarával, amely minden járulék nélkül bocsátotta el állásából, amiért Nesics a noviszadi iparhatóságnál és a munkafelügyelősnél tett feljelentést a kamara ellen. A kamara vezetősége viszont arra hivatkozik, hogy Nesics már március hónapban beadta lemondását állásáról. Az érdekes ügyben a noviszadi elsőfokú iparhatóság fog dönteni.

— Mondschein-szonata, Fideljő, XI. Szimfónia, Romanze F-dur, V. Szimfónia (Pastorale), III. Szimfónia (hegedűcselló, zongora) és egyéb hangversenydarabok a Beethoven-film kísérezeneje a Liffa-mozi 16—17-iki koncertjén.

— Tanítónők háztartási tanfolyama. Beogradból jelentik: A közoktatásügyi miniszter a nyári szünet alatt a tanítónők részére Novi-Futakon és Bavantén háztartási tanfolyamot rendez. A tanfolyam ingyenes és a jelentkező tanítónők ingyenes ellátásban részesülnek az intézetben. A kérvények a tanfelügyelőség útján július 1-ig nyújtandók be a közoktatásügyi miniszterhez. A tanfolyamra negyven tanítónőt vesznek fel.

— Megválasztották a noviszadi munkáskamara inspektorát. Noviszadról jelentik: A noviszadi munkáskamara nemrég pályázatot hirdetett inspektori állásra. Az inspektor munkaköre lesz, hogy a különböző vállalatoknál és kereskedéseknél a dolgozó munkások munkahelyiségeinek higiéniai körülményeire ügyeljen és általában szem előtt tartsa, hogy a munkások hol, milyen körülmények között dolgoznak. A kamara vezetősége szerda esti ülésén erre az állásra Timotics Milost, a nlsi betegsegélyező tisztviselőjét választotta meg, aki a közeli napokban el is foglalja hivatalát.

— A német párt megkezdte a választási agitációt. Noviszadról jelentik: A német párt Bresztovácin május 15-ikén, vasárnap kilenc órakor és Parabutyon ugyanaz nap délután három órakor gyűléseket tart, amelyen Mozer János képviselő fog felszólalni.

— Lepedat i Jovanovics cónél vásárolt sorsjegyek közül a május 11-iki húzásokon a következő számok nyertek:

4000 dinárt nyert: 34474.  
2000 dinárt nyert: 11401 17918 24449  
31071 32576 40487 48062 51413 61183  
64800 112374.

500 dinárt nyert: 4607 13 31 82 6807  
11 85 7845 13067 15529 29 17961 83  
25918 36 46 79 90 31014 21 23 94 32573  
97 33705 35125 48 92 36633 45 38565 68  
94 40418 45 80 92 42068 45488 45724  
46914 17 48 82 47755 48019 97 49202  
51402 62 98 54917 19 37 44 56506 11 84  
58594 96 60032 54 57 93 61144 68117 42  
66 73 200 69435 58 77 71242 72106 68  
87 73302 8 56 68 74 77 74927 75 79  
75834 82 80732 94 81001 10 82304 64 84  
99 83106 34 64 84825 85047 79 86 86136  
48 72 86833 87210 20 88931 61 88 91811  
39 93914 16 65 95647 61 700 97473 98102  
62 91 98768 99119 25 69 738 81 100650  
76 85 109874 110309 37 45 75 111074  
111496 112309 37 72 113108 39 116251  
117161 85 118615 55 118711 16 62 63 80  
84 120809 46 94 122022 67 100 122921  
26 123227 28 57 124340 52.

— A palicsi fürdővonatok menetrendje. A szuboticei vasutigazgatóság május 15-ikén megindítja a fürdővonatokat Szubotica és Palics között. A fürdővonatok csak szép idő esetén közlekednek, menetrendjük a következő: Szuboticáról indul 14.55, 16.15, 18.00 és 19 óra 15 perckor. Palicsról indul Szubotica 15.40, 16.50, 18.40 és 19 óra 50 perckor. Vasárnap és ünnepnapokon ezenkívül még két vonatjárat lesz: Szuboticáról indul 13.55 és 22.05, Palicsról indul 14.40 és 22 óra 40 perckor. Szeptember tizenötödikén megszüntetik a fürdővonat forgalmat.

— Református istentisztelet Sztaribecsejen. Sztaribecsejéről jelentik: A sztariibecseji református templomban eddig vasárnaponként csak evangélikus istentiszteletet tartottak. A református vallású hívők kérésére ezentúl minden hónap utolsó vasárnapján Gutsohn Dániel novivrbászi lelkész tart istentiszteletet.

— A Tolnai Világlapja legújabb száma igen sok érdekes olvasnivalót és aktuális képet tartalmaz. A népszerű hetilap szokott értékes mellékleteivel együtt 12 dinárért kapható a Literária árusítónál.

— Az egész világ Beethoven ünnepi. A Vajdaság első Beethoven-ünnepélye május 16—17-ikén a Liffában. Rendes helyárak.

Gyetvai Lajos bacsopoli árusítónál a május 11-iki húzásokon a következő számok nyertek:

2000 dinárt nyert: 19534 19585 37047  
79041 79081.

500 dinárt nyert: 8570 74 12447 93  
17024 29 54 89 19595 23319 29278 37016  
24 31 33 41439 46 47612 28 37 54 80  
62255 61 87 65314 22 39 78 72413 16 21  
66 91 99 74326 75388 76851 85106 39 64  
85222 90890 99014 24 10493 12 15 82 90  
106646 79 108977 110787 113666 74 119431  
35 57 120549 58 70 85 121572 88 124611.

— Beethoven-ünnepély Vrbászón. Vrbászról jelentik: A novivrbászi kaszinó zeneegyesület május 14-ikén este a kaszinó nagytermében Beethoven-ünnepélyt rendez nívós műsorról. Az ünnepély iránt a községben nagy az érdeklődés.

— A Színházi Élet új száma a szokott gazdag tartalommal jelent meg. Érdekes képek, riportok, regény és gazdag rovatok teszik változatosabbá az új számot, amely darabmelléklettel »Az erdészleány« című operettet közli. A Színházi Élet a Literária árusítónál kapható 12 dinárért.

— Vizsgálati fogságban a noviszadi kémkedési ügy vádlottjai. Noviszadról jelentik: A vizsgálóbíró csütörtökön este elrendelte a vizsgálati fogságot a kémkedéssel vádolt Derra Arisztd, Ferró István és Stejin Szevján ellen.

— Fej-, váll- és ágyékfájdalmaknál, idegfájásoknál, csípőszaggatásnál és zsábnál a természetes »Ferenc József« keserűviz rendkívül hasznos háziszser, melyből kora reggel egy pohárral bevéve, az emésztésatornát jól kiöblítjük. Egyetem klinikákon szerzett tapasztalatok tanúsítják, hogy a valódi »Ferenc József« víz kitűnő gyomor- és béltisztító szer, melynek hatása gyors és biztos. Kapható gyógyszertárakban, drogériákban és kórházintézetekben.

— Derra & Bankmann, Wien, toa-  
— ... és illatszerei címszert a

— A zsidó izraelita Nőegylet és Nőkönyha május hó 15-én délelőtt 11 órakor a zsidó iskolában tartja évi rendes közgyűlést, amelyre az egyelet választmányi, rendes és pártolótagjai ez uton hívja meg az elnökség.

## SPORT

— A vajdasági vadászegyesületek központjának beogradi közgyűlése. Noviszadról jelentik: A vajdasági vadászegyesületek központi választmánya május 28-ikán Beogradban tartja évi rendes ülését, amelyen dr. Sztójánovics Milán volt pénzügyminiszter fog elnökölni és a vajdasági vadászszövetséget Lakics János elnök, Gain Gyoka titkár és dr. Vlaovics Milos fogja képviselni.

— Az angol válogatott szenzációs győzelme Brüsszelben. Brüsszélből jelentik: Az angol válogatott csapat szenzációs játékkal 9:1-re verte a belga válogatott csapatot. A közönség tombolva ünnepelte az angol legénységet, melynek játéka kivételes élvezetet nyújtott. A mérkőzést Mutters (Hollandia) vezette.

— Profi-amatőrválogatott Budapesten. Budapestről jelentik: Vasárnap a profiválogatott játszik az amatőrválogatottal. A proficsapatot így állították össze: Weinhardt — Takács, Dudás — Fuhrmann, Bukovi, Kleber — Rázdó, Mészáros, Dán, Skvarek, Kohut. Az amatőr csapat így áll föl: Zsák — Ságuly, Boor — Müller, Regner, Bobrik — Michalovszki, Pataki, Kalas, Fröhlich, Kalix.

— Románia női atlétikai bajnokságait május 29-ikén bonyolítják le Brassóban. A bajnoki versenyen Arad, Brassó, Nagyszében és Bukarest hölgyatlétái vesznek részt.

## RÁDIÓ-MŰSOR

(A város melletti szám a hullámhosszt jelenti)

Péntek, május 13

Bécs (517.2): 11: Zene. 16: Koncert. 20.05: »Tatárjárás« operettelőadás.

Zagreb (310): 19.30: Operaelőadás, utána napihírek.

Prága (348.9): 11 és 12.15: Zene. 17: Délutáni koncert. 20.40: Hangverseny. 22: Hírek, sportesemények. 22.20: Tánczene.

London (361.4): 13: Zene. 15.45: Koncert. 18: Hangverseny. 20.30: Ének. 21.50: Balett-zene.

### „Ultradyn“

nő o clámpás készülék magas hullámhosszra is, raktárról kapható. Utólérhetetlen teljesítmény. Kapható: **Konrath d. d. Subotica**

Lipce (365.8): 16.30: Koncert. 20.15: Drámai játék. 22.15: Tánczene.

Róma (449): 17.15: Jazzband. 20.45: Operette részletek.

Berlin (483.9): 16: Sportesemények. 17: Bulgár zene. 20.15: Koncert. 20.30: Zene. 23.30: Énekes hangverseny.

Budapest (555.6): 9.30, 12 és 15: Hírek és közgazdaság. 16: Német gyermekmesék. 17.02: Zongora koncert. 21.45: Cigányzene.



# KINTORNA



— Ha nem fogadja meg a tanácsomat és nem hozatja rendbe a fogsorát, tönkre fog menni minden foga...  
— Nem baj. Ugy sincs mit ennem.

**Szakácsnő:** A mi nagyságánk optimista lélek.

**Szobalány:** Miért?

**Szakácsnő:** A jövő heti menüről beszélt velem.

**Az ifju költő** megkérdezi a kritikustól:  
— Milyenek találja az új verskötetemet?

— A legutóbbihoz képest jelentékeny haladást látok.

— Komolyan?

— A legkomolyabban. Az új kötet majdnem száz oldallal rövidebb az előbbinél.

**Egy olaszországi városka** szállodájában éjszakára megszállott egy idegen. Másnap reggel a Maitre d'Hotel nagy áhitattal közli vele:

— Nem is tudja, uram, milyen történelmi emlékü szobában töltötte az éjt! Ebben a szobában egykor a nagy Napoleon virrasztott át egy éjszakát!

**Az idegen bosszus arccal** válaszol:

— Igen? Én is gyalázatosan aludtam!

# TŐZSDE

**Zürich, máj. 12. Zárlat: Beograd 9.135.**  
Páris 20.375. London 25.26 háromnyolcad. Newyork 519 tizenháromtizenhatod. Brüsszel 72.25. Milánó 28.175. Amszterdam 208.10. Berlin 123.15. Bécs 73.15. Szófia 3.75. Prága 15.405. Varsó 58.075. Budapest 90.60. Bukarest 3.29.

**Beograd, máj. 12. Zárlat: Páris 224.80**  
—222.80, London 277.10—276.20, Newyork 56.94—56.74, Genf 1097—1094, Milánó 309.70—307.70, Berlin 13.52—13.49, Bécs 803.5—800.5, Prága 169.10—168.30.

**Zagreb, máj. 12. Zárlat: Páris 222.38**  
—224.38, London 276.30—277.10, Newyork 56.75—56.95, Milánó 306.94—308.94, Berlin 13.4950—13.5250, Bécs 800.50—803.50, Prága 168.30—169.10.

**Budapesti értéktőzsde máj. 12.** Magyar Hírel 98.1, Osztrák Hírel 63.5, Kereskedelmi Bank 126, Magyar Cukor 229, Georgia 23.4, Rimamurányi 127.6, Salgó 75.5, Kőszén 682, Bródi Vagon 5.5, Beocsini Cement 223, Násici 179, Ganz-Danubiusz 234, Ganz Villamos 178, Athenaeum 34.5, Nova 53.5, Levante 26.5, Irányzat: gyenge.

**Noviszadi terménytőzsde, máj. 12.** Buza Tisza-vidéki 76-os 1%-os 322.50, szerémi 75-ös 2%-os 310, szerbiai 73—74-es 2—3%-os—280, Zab szerémi 215, Kukorica bácskai 168—170, bácskai júliusra Szaribese környéki 178, bánáti 165, Liszt 0-es bácskai 450—460, 0g június tizenötödikére 457, 2-es 420—422.50, 5-ös 390, 6-os 370, 7-es 310.

**Budapesti gabonátőzsde máj. 12.** A gabonátőzsde minimális forgalom mellett az irányzat nyugodt. A határidőpiacon a hideg időjárásra való tekintettel főleg a rozs ára emelkedett, legérőteltebben az októberi rozs, amely 30 fillérral drágult. A készáru piacon a buza, tenzeri és zab ára változatlan, a rozs 20—30 fillérral emelkedett. Hivatalos árfolyamok deneg-értékben a határidő-

piacra: Buza májusra 33.90—34.04, zárlat 33.90—33.92, októberre 29.24—29.30, zárlat 29.24—29.26, rozs augusztusra 23.40—23.46, zárlat 23.38—23.40, októberre 23.36—23.50, zárlat 23.38—23.40. A készáru piacon: Buza 33.60—35.55, rozs 30.70—31, árpa 25—25.80, tenzeri 21.30—21.40, zab 25—25.50, korna 20.20—20.40.

**Budapesti állatvásár, máj. 12.** A vágómarhavásárra 754 állatot hajtottak fel. Árak kilónként: Ökör legjobb 100—114 fillér, kivételesen 120, közepes 78—90, gyenge 62—74, tehén legjobb 94—108, kivételesen 112, közepes 74—90, gyenge 60—72, kicsontozni való marha 40—60, növendékmarha 64—100 fillér. A sertésvásárra 3200 sertést hajtottak fel. Árak kilónként elősúlyban: Könnyű sertés 1.40—1.50, közepes 1.70—1.74, nehéz 1.74—1.78 pengő.

## Vizállás

**Duna:** Vukovár 480 (+ 4), Palánka 482 (+ 8), Noviszad 475 (+ 7), Zemun 382 (—1), Pancsevó 376 (— 2), Orsova 376 (— 4). **Dráva:** Orsova 354 (+ 10). **Száva:** Beograd 334 (0).

## KÖZGAZDASÁG

**Május 16-ikán nyílik meg a horgosi paprikavizsgáló állomás.** Noviszadról jelentik: A noviszadi kereskedelmi kamara által létesített horgosi paprikavizsgáló állomás május 16-ikán kezdi meg működését.

**Az építésügyi miniszter megsemmisítette a kliszaí ut kövezési árlejtését.** Noviszadról jelentik: Noviszad városa árlejtést írt ki a kliszaí ut kövezésére, mégpedig külön-külön a földmunkákra, a kövezési munkálatokra és az anyagbeszerzésre. A beérkezett ajánlatok közül Lehrer Vilmos építész és a Bazalt r.-t. ajánlatát tartotta a legkedvezőbbnek és azoknak ajánlotta a munka kiadását. Az építésügyi miniszter megsemmisítette az árlejtést, mert új pályázat kiadását kívánja, amely az anyagbeszerzésre külön és a földmunkákra és kövezésre együttes árlejtést ír ki.

**Textil-iskola Pancsevón.** Pancsevóról jelentik: A földművelésügyi miniszter Pancsevón textil-iskolát állít fel, amelyben szakszerű kiképzést nyernek a növendékek a selyemszövő munkálatok minden ágában. A textil-iskola kapcsolatos lesz a pancsevói selyemgyárral.

**A kövezetadóból vámraktárak épülnek Noviszadon.** Noviszadról jelentik: Az új pénzügyi törvény felhatalmazza a pénzügyminisztert, hogy a kövezetvám címén befolyó jövedelmeket, amelyből eddig a vasutállomástól a vámházig terjedő utat javították, a jövőben vámraktárak építésére fordíthassa. A vámvezérgazgatóság most azzal a kéréssel fordult Noviszad városához, hogy a kövezetvámából építtessen fel egy vámraktárt és a még szükséges épületeket, melyek az amortizáció lejártá után a város tulajdonába mennek át. Az építkezéseket hir szerint a jövő hónap elején megkezdik.

**Az angol nemzeti bank nem szállítja le a kamatlábat.** Londonból jelentik: A világ valamennyi pénzpiaca rendkívüli érdeklődéssel várta az Angol Nemzeti Bank főtanácsának csütörtöki ülését, mert olyan hírek voltak forgalomban, hogy a bank ismét mérsékelni fogja a kamatlábat. Az ülés után azonban hivatalos közleményt adtak ki, amely szerint a kamatláb egyelőre változatlan marad.

## RÁDIÓAMATŐRÖK

szakvéleményadok, kézülékek felülvizsgálását, javítását végzem, új készülékek szakszerű felállítását, mindennemű alkatrészt szállítok legolcsóbban

**CZUCZY EMIL** OKL. NÉR. ÖK.  
SUBOTICA,  
MASSARIKOVA 35. 181

# REGÉNY

## AZ ÁLMOK VÁROSA

IRTA: CURT J. BRAUN

(7)

**Az eddig közölt folytatások rövid tartalma: Heywoldt és Bendor, az »Álmok országának alapítói Helmer feltalálótól ajándékot kaptak a nap energiáját kihasználó gép értékesítésére. Az üzlettársak, akik ellenségek ezen a kérdésen összevesznek. A vita után Heywoldt meglátogatja szerelmét. Bendor feleségét lát, majd hazamegy. Ott hon rácsokat szereltet hátszobája ablakára. Itt meglátogatja Rena. Bendor leárvá.**

— Nézze, Heywoldt bácsi — mondta — mi értjük egymást, ugye? Hiszen maga nagyszerű ember... óh, nem akarok hízlelni, de mindig úgy képzem, hogy olyankor, amikor kinn vihar tombol és úgy szakad az eső, hogy egy kutyái sem kergetnek ki, akkor maga köpeny és kalap nélkül kiáll a viharba és fellélegzik... Ugye, igazam van?

— Kislány!... — nevetett Heywoldt. Rena bólintott.

— De igen. Maga erős, dacos ember... csak nem mutatja és mivel Werner ugyanilyen, nem férnek össze.

Heywoldt gondolkodva szivta a szivarját.

— Tudja Isten — mondotta — összehajtom? Ez a szó nem fejezheti ki az apa és fia közötti viszonyt. Itt nincsenek középfokozatok. Itt csak szeretet... vagy gyűlölet van és mindkettő a halálig vagy még azontul is tart... Apa és fia: olyan kapcsolat vagy ellentét, ami jóban vagy rosszban egyformán csak szuperlatívuszokhoz vezethet. És ha ketten egyformák, mint Werner és én, akkor baj van.

Rena nevetett.  
— Tehát Heywoldt papa azt állítja, hogy hát halálig, sőt még azontul is gyűlöli.

— Talán...  
Rena felugrott, hozzátette és végigsimította a férfi hamuszürke haját.

— Heywoldt-papa, akkor én, Rena, a kit maga még most is úgy kezel, mint egy gyereket, holott már túl vagyok a husz éven, azt mondom, hogy ez bölcsődal!

— Micsoda kifejezéseid vannak, Rena!

— Ah, ostobaság! Most nem lehet nevelni engem, tudja? Igazam van. Ép úgy szereti őt, mint Werner magát...

— És mint te őt... — vetette közbe Gregor Heywoldt.

Rena a mondat közepén megakadt. Kissé zavartan nézett a férfira, aztán megpróbált nevetni.

— Hogy jött erre rá Heywoldt-papa?

— Csak nem vagyok vak.

Rena nevetett.

— Nem, hanem fantaszta!

— Ezt már mondta nekem ma valaki.

— Így is van. Nem tudom, hogy ki mondta, de mindenesetre Igaza volt. És ha nem viselkedik jól Heywoldt-papa, akkor nem mutatom meg, hogy mit hoztam magammal!

Gregor Heywoldt esküre emelte a kezét:  
— Jó lesznek! De most mutasd gyorsan!

Rena az íróasztal szélére ült és himbálni kezdte lábait.

— Ott van a »Saturday-Evening-Post... a »Newyork Times«... a »Herald«... és itt a többi újság... nézze, vörösceruzával be van kerítve bizonyos Werner Heywoldt fényképe. Kérem szépen, olvassa csak el a kép alatti szöveget, hogy mit művelt ez a fiatal ember. Csónakon utazott Hamburgból Bostonig! Egy lélekvesztőn az óceánon keresztül!

Rena mindkét kezével megsimogatta Heywoldt arcát. Majdnem kiabált:

— Heywoldt-papa, nem üvölt fel a csodálkozástól? Csónakon utazott Ham-

burgtól Bostonig, ott szerencsésen megérkezett és ma már az Egyesült-Államokban mint nemzeti hőst ünneplik... Nézze csak meg a képeket és olvassa el a cikkeket.

Kimerülten elhallgatott és egy ideig gondolkodva figyelte a férfit. Aztán fölháborodva fölugrott.

— Heywoldt-papa, igazán nem érdemli meg ezt a fiut, ha most sincs semmi mondanivalója.

A tükörhöz sietett, meggyújtotta az álló lámpát, elővette arany puderdobozát és rendbehozta magát. A fekete bukfizura alatt arca egész forró volt az izgalomtól.

A tükörrelőtti fontos elfoglaltsága közben hirtelen megfordult.

— Heywoldt ur, mit fog csinálni, ha Werner visszajön Amerikából?

Gregor Heywoldt nyugodtan felelt:

— Már majdnem két hete újból Európában van.

Rena kiejtette kezéből a puderpamacsot. Kis ideig csend volt. Aztán szomorúan sóhajtott:

— Oh... Vagy ugy?

Lelkesedése eltűnt.

Gondosan felvette újból a pamacsot, betette a kis arany dobozba, amelyet becsukott és eltett. Mindezt szinte gépiesen, gondolkodás nélkül csinálta.

Gregor Heywoldt a képekbe mélyedt.

Rena egész lassan odajött hozzá és kezét a vállára tette. Álmodozva nézett az ablak felé.

— Heywoldt bácsi... majd visszajön...

Nem kapott választ.

A leány kezei fesiklottak a férfi válláról. Csöndesen az ajtó felé indult.

Gregor Heywoldt végre összeszedte magát.

— Rena... kislány... gyere ide, add ide a kezdet... Így kisleányom, hadd gyönyörködjem benned... A fiam elhagyott, leányom pedig sohasem volt.

— Angelika... mondotta Rena habozva.

— Ne beszélj Angelikáról. Állandóan úgy jár-kél, mint egy vértanu. Ha nem volnék az apja, azt mondanám, hogy egy rovar, amely begubózik. Ő a hétköznapok apácája... Gyere el hozzám gyakrabban Rena. Megigéred? Gyere nagyon gyakran, mindenkor nagyon örülök...

Könyörgőn tekintett rá.  
Rena Bendor zavartan nézett körül.

Heywoldt egy pillanatra lélegzetvisszfojtva feszülten figyelte. Aztán keserűen felnevetett:

— Már értem... Nem szabad jönöd...

— Nekem semmit sem tiltanak meg... felelte Rena halkán.

— Akkor ugylátszik nem akarsz jönni!

Rena ijedten nézett rá. A férfi elengedte a kezét.

— Bizonyára ostobaságokat fecsegetek neked össze olyan dolgokról, amikről csak zavaros fogalmaid vannak... és ezért nem akarsz...

Rena mindkét kezét a vállára tette:

— Heywoldt-papa, holnap délután eljövök teára... Jó? És kérem, ne haragudjon... Holnap majd jobban elszórazunk, elhozom az új kottáimat és játsszani fogok magának...

Gregor Heywoldt gyöngéden megsimogatta a leányt.

Rena már az ajtónál volt és onnan kissé kacéran nevette intett vissza:

— Viszontlátásra, Heywoldt-papa!

A következő percben a férfi hallotta könnyű lépteit, amelyekkel lesietett a lépcsőkön.

Gregor Heywoldt sokáig ült egyedül szobájában. Előtte voltak fiának fényképei. Aztán az órára nézett. Már késő volt.

(Polyt. köv.)

**NYILT-TÉR**

**Felhívás**

Aloított átvetem Kapornyai Lajosné, szül. Kiss Rozália, Telecskán a Szent István-uccában levő vendéglőjét. Felhívom nevezett hitelezőit hogy követeléseiket 8 napon belül nálam annyival is inkább jelentsék be, mert a későbbi bejelentések figyelembe nem vétetnek.

Telecska, 1927. május 10.

Takó Pál  
vendéglős

4757

**Novisadi Autó és Motorkerékpár C. m. társ.**

**AUTÓK**

Benz-Mercedes Sibirjanin Janko 22  
Citroën A. Vranic i drugovi Kr. Aleksandra 7  
Chrysler Autocar Trifkovic trg 5  
Fiat Suhanov Zeljeznicka ul. 77  
Ford Autocar Trifkovic trg 6  
Tatra és Hanomag Sibirjanin Janko 22  
**KAROSSZÉRIA KÉSZÍTŐ és JAVITÓMŰHELY**  
Mogin Mladen Temerinska ul. 49

**AUTÓJAVITÓMŰHELY**

Express Madjarska ul. 53  
Fellegi József Futaki put 92  
Marmos i drug Sibirjanin Janko 22  
Sofföriskola Kr. Aleksandra ul. 7, az udvarban  
Zikmund i drug vas- és gépgyár, Limán

**AUTÓBENZIN és OLAJTÖLTŐÁLLOMÁS**

Komlós Testvérek Örmény-utca  
Rogulya Iván Trifkovic trg 2  
A. Vranic i drug Kr. Aleksandra 7

**AUTÓALKATRÉSZEK**

Alba tükörgyár Zeljeznicka ul. 53  
Autocar, Trifkovic trg 5

**AUTÓGARÁZS**

Sofföriskola Kr. Aleksandra ul. 7,  
Wollner Zeljeznicka ul. 20

**AUTÓ-URVEZETŐ és SOFFÖRISKOLA**

Sofföriskola Kr. Aleksandra ul. 7, az udvarban

**MOTORKERÉKPÁROK**

D. kerék Meghatalmazott R. Langsteiner  
Nikola Teslova ul.  
D. K. V. A. Vranic i drugovi Kr. Aleksandra 7

**TRAKTOROK**

Case, Rekord r. t. Temerinska ul. 6.  
Ford, Fordson, Autocar Trifkovic trg 5

Kardos hirdetővállalat együttes hirdetései Novisad



**Figyelem!**  
Kerékpár,  
varrógép és  
grammofon

üzletünket

**át helyeztük**

Rudiceva (Gyümölcs piac) 3 sz. alá, ahol szükségletét mindenkor továbbra is elismerten a legszolidabb árakon szerezhetheti be

**S. Ad. Engl Subotica**

**Cipőiparosok!**



Saját érdekében kérjenek minden bőrüzletben

Weil-féle

„Csillag”-politurát,  
Negro bőrfekettőt,  
„Etta” folyékony  
Kristály cipőkrémet,  
Peerless Gloss

appreturát,

„Sport” vászon és antilop folyékony tisztítót.

Ezen gyártmányok 20 év óta felülmúlhatatlan minőségben készülnek. Gyár:

Vajlova „Columbia” Beograd,  
Vidnska 1

**Ford-autók**

új és használt

**teherautó**

eredeti gyári árakon

Autó- és traktoralkatrészek  
30% engedménnyel!

**Klein Géza és Fiai**

Subotica

478

**RUSZANDA**

Izappfürdő, Melence (Bánát) Megnyitás május 15-én

Különleges gyógyfürdő: Köszvény, csusz, ízületi lobok, mirigydagályok (skrofulózis) és hűdési betegségek eseteiben. — Gyógyeszközök: izzap-, lég- és napfürdők, pakolások, massage és villamos kezelés. — Gyógyterem. — Speciális fürdőorvos. — A gyógyfürdő villái új ágyakkal felszerelve, szépen rendezett és tetemesen megnagyobbított parkban állnak. Zene. — Olcsó árak. — Telefon. — Felvilágosítással készségesen szolgál az

Igazgatóság

Felvilágosítást jelent, ha

Hotel „RUZSA” Szállodában

lakik, közvetlen a fürdő mellett. Kényelmes, tiszta szobák és ágyak. — Elsőrendű konyha. — Kifutó italok. — Napi elátás (lakás és hámozgatás) 35 dinár.

Melence, RUSZANDA-fürdő

Megnyitás május 15-én. — Szezon előjegy 1!

Bernát Ferenc, tulajdonos

**Utazó-bőröndök**

legújabb és legfinomabb kiállításban berendezett kazetták, legmodernebb női ridikülök, pénztárcák és akasztók

**Schlager Henrik**

speciális bőraru- és bőröndös szaküzletében kapják őket. — Megrendelések, javítások elfogadtnak.

**ARSOTIN**

kitünően bevált preparát, mely szertől biztos eredménnyel kipurzta a

**Szőlőmoly  
Ilonca (pókhálós hernyó)  
Almamoly**

és az összes szőlő-gyümölcsfák rovár- és hernyó kártevői

Kérjen díjmentes használati utasítást

PEROID

**RÉZKÉNPOR**

por-ószert lisztharmat és peronoszpóra ellen.

Évek óta az ország minden nagyobb szőlőgazdaságában a legjobb eredménnyel használatban.

**Lajčo M. Šveiger, Subotica**

Tolstojeva ul. 17 — Telefon 85

Viszontelárusítók kerestetnek

Frisztöltésű

**ROHITSI ÁSVÁNYVIZ**

valamint az összes bel- és külföldi ásvány- és gyógyvizek megérkeztek, Körösi Géza cég T. 513. Nagyban és kis mennyiségben is

**Pénzt és időt nyer,**

ha építkezéséhez vagy házjavításához

**oltott meszet**

használnak. A legkisebb mennyiséget is házhoz szállítom. Kapható városi raktárakban.

**Illgenn Károly**

építési anyagok kereskedése Sokolska ul. (Gombkötő utca 17.) Telefon 66.

Nagy

**szerencsét**

csinálhat, ha próbaképpen ital szükségletét a subotica vasútja szemben utján megnyitja

„ANDRÉ”-féle

na kereskedésben a legjobb minőségben és legolcsóbb árakon szerzi be. Kelebiai és kraljevbrgi bor és törökpálinka, szerbiai szilvium, francia likörök és cognak, Jamaica rum, hordó és üvegáru. Ucai kivitelezés és italmérőknek kivételes olcsó árak.

**Andrija Švarc**

Subotica, Telefon 535.

**Üzletathelyezés**

Értesítjük az igen tisztelt rendelőmet, hogy üzletet Sokolska, volt Gombkötő-utca 1. szám alá, dr. Popović ügyvéd házába helyeztem át.

Kiváló tiszteltettel  
**PETRÓ KÁROLY**  
díjat írás.

כשר

**libazsir**

szavatolt tiszta, nagyobb mennyiségben is kapható

**Körösi Géza**

Subotica, Rudics-ucca

MEGJELENT

**TAMÁS ISTVÁN**

új könyve

**Öt világrész a Szajna partján**

**Kosztolányi Dezső**  
előszavával

180 oldalon negyven rézkarcszerű illusztrációval, elegáns kivitelben.

Ára 40 dinár

Kapható minden könyvkereskedésben és a Minerva R. T. könyvosztályánál, Suboticán



Kellen  
G. 0. 1

**P. & C. Habig-kalapok Wien és L. B. O. női és férfi harisnyák** egyedüli  
**Vukovics Gerő** uri és női divatáruháza Subotica, Főtér **lerakata**



KORZO MOZI

Csütörtök-vasárnap
RUDOLF VALENTINO
AGNÉS AYERS
A ifju maharadza (SEIK)
HENNY PORTEN
brillians ötletektől sziporkázó
vigjáték u.donsága
NAEGNÉNIM NAGYNÉNEM

LIFKA MOZI

Csütörtök-vasárnap
KERT MOZI
ünnepélyes megnyitása
1. Nyitány
2. Uram irgalmas
3. HARRY LIEDTKE, LYA
MAHA, VEREBES ERNŐ
vigjáték
A bűbajos Dunán
Előadások kezdete 5-fél 9-kor
Kedvezőnlen időben a teremben

APRÓHIRDETÉSEK

Apróhirdetés egy sor 1 dinár, vastagbetűs és olasz
kötészetben számít. Legkisebb apróhirdetés ára 10 din.
Csak felblyegzett jellegű leveleket továbbítunk.
Kérdésekben válasszák meg a hirdetőt.

ZEISS ORVOSI MŰSZER
DEPOT, AESCULAP,
TENNER
Mikroskope
3039
optikus és orvosi műszer-szénél
UBOTICA, KORZO 11 SZÁM
Orvosi rendelők komplett felszerelése
Aránjatot kívánára azonnali
Szakszerű nikkelelés, élesítés, javítás

Hölgyek figyeim be!
Minden nőnek nélkülözhetetlen
Szenzáció szabadalma ott női
toilet cikk prospektusát és
elírását 10 dinár b.küldése
ellenében (bely gpen is) aján-
tot, jéveiben d.szkretna küldi
a vez.rképvise.ó. Rendelésnél
ezen össze visszatérítetik
Subotica postaiótk 136

HÁZASSÁG

Sok vagyonos nő va-
gyvontalan urakhoz is férli-
hezmenni óhajt. Megbí-
zást elfogad »Amor« há-
zasságközvetítő iroda. Te-
mesvár. Városház utca Nr.
16. 1622

Boldog házassághoz is
kell pénz. Ha könnyű
szerrel sok pénzhez akar
jutni rendeljen még ma
osztálysorsjegyet Gyevai
Lajosnál Bácska-Topolán.
Huzás május 7-től kezdve
május 31-ig minden nap.
A huzáson 115.000 nverem-
nény kerül kisorsolásra
74.300.000 dinár összeg-
ben. Minden második
sorsjegy nyer. Sorsjegy
ára 125. 250 vagy 500 dinár.
3972

Csinosnak mondott, 24
éves hajadon vagyok. Ho-
zományom 200 hold föld-
birtok, gazdasági felszere-
léssel. Disztingvált urat
keresek élettársul. Csak
teljes című leveleket »Ta-
vasz« jellegre a kiadóba.
4417

Jómódu fiatalember leve-
lezne házasság céljából fel-
tétlenül tisztességes, kö-
zéptermetű, barna, 18-21
éves, róm. kath., egyedül-
álló urileánnyal, ki boldog
családi életre és nem ka-
landra pályázik. Csak fény-
képpel és teljes címmel el-
látott levelekre válaszolok,
amelyeket kettős boríték-
ban »Szűret után esküvő«
jellegre a kiadóba kérek.
4760

Férjhezmenne 19 éves, szegény, keresztény leány,
esetleg özvegyhez is. Leve-
leket »Otthonra vágyom«
jellegre a kiadóba kérek.
4812

FOGLALKOZÁS

Szűcssegédnek elsőrendű
munkások azonnali felvé-
tetnek Roth Manó és Fiai
Noviszad, Wagner-palota.
4689

Órassegédet, 24 évnél idő-
sebbet, keresünk. Csak
olyanok ajánlkozzanak, akik
a biztos és tiszta munká-
hoz szokva vannak és akik
kis kar- és zseborák javi-
tásában teljesen jártasak.
Ajánlatok eddigi működés
és fizetési igények megje-
lölésével Szejan Kallen-
berger naslj. Zemun címre
küldendők. 4743

Bádogossegéd, fiatal, ügyes
azonnali munkába állhat
Gzehner Antal bádogos-
mesternél, Zmajevac (Ba-
ranja, SHS.) 4748

Kifutó felvétetik F. Kovács
és drug cégnél. 4829

Irodista gyakornokot som-
bori cég keres szerb, mag-
yar, német tudással fél-
napra. Polgárit végeztek is
ajánlkozhatnak. Fizetési
igényes ajánlatokat »Azon-
nal« jelleggel a szerkesztő-
ségbe kérek. 4756

Gazdasági gépészkovácsot
keresek azonnali belépésre.
Ajánlatok Farkas Aladár
földbirtokos B-Topola, post-
tatiótk 28. címzendők. 4828

Idősebb egyedülálló nő ke-
res házvezetőnői vagy anya-
helyettesi állást. Leveleket
»Verlässliche Jüdin« jelleg-
re kér a kiadóba. 4823

Idősebb kisasszony, éves
bizonyítványokkal állást
keres egy gyermek mellé,
csak jobb házban. Kitűnő
nevelő és ápoló. Beszél né-
metül és szerb-horvátul.
Ajánlatokat »Kinderlieb« je-
llegre kér. 4815

Gyermektelen házaspár ház-
mesterei állást keres. Cím a
kiadóban. 4803

Fiatall borbélysegédet azon-
nali belépésre felvesszék.
Vlanikolin Bránkó, Senta,
Aleksa Santica ul. 33. 4794

Főmolnár, szerb-magyar-né-
met nyelvtudással, megfe-
lelő állást keres. Blazseko-
vics I. Plebanijska ul. 15
Subotica. 4834

Kocsist, fiatal, szorgalmas
és becsületest keresek. La-
kást, kosztot kap és fize-
tést megegyezés szerint, to-
vábbá egy erősebb fiut fel-
vez Drag. Lj. Jovanović
üzlete Subotica, Cara Du-
šana ul. 8. 4790

VÉTEL-ELADÁS

Eladó bőrfűzők. Üzemfel-
osztatás miatt eladom bőr-
fűzőraktáramat gyári áron
alul. A fűzők hosszúsága
80 cm-től feljebb. Siessen-
mig a készlet tart. V. Ku-
šilek, Bjelovar. 4673

Kedvező alkalom! Épület-
és tűzifaüzlet, bácskai nagy-
város legszebb helyén, csa-
ládi okból átadó. Bővebbet
»Faüzlet« jelige alatt a ki-
adóban. 4316

Órajavitások 25 dinár.
Special órajavitó műhely
csirke piac (Dohány-ház.)
4657

Szentán egy hálószoba be-
rendezés és egy fehér gyer-
mek vaságy elköltözés mi-
att eladó. Cím: Molnár
könyvkereskedés. 4688

Megvételre keresek 6 HP
magányos cséplőt. Turnec
Péter Bajsa. 4710

Jóforgalmu borbélyüzlet el-
adó. Ugyanott manikűröző
és fodrásznyi felvétetik.
Liszul, Velika-Kikinda.
4713

Suboticán az állomással
szemben trafik, bélyeg, uj-
ságelárusító bódé 2 és fél
évi bérlettel más vállalat
miatt jutányosan azonnali
átadó. Lajčo Crnjaković,
a vasutal szemben. 4722

VÁROSI MOZI

Csütörtök-péntek-szombat-vasárnap:
Jól nevelt kisasszonyok
Nagyvilági dráma, a főszerepekben
Magde Bellany
Arizona ekspress
kalandorfilm, a főszerepekben
David Buttler és Eveline Brent

Balog Lina cég rest-ményeit és reme-
márkás műtárgyait.
raktár tulsufóság miatt leszállított áron ked-
vező fizetési feltételek mellett is bezeresheti.
észpénzfizetésnél 50% enge ményt adunk

»ORCO«
Képviselet:
Fr. Srdar & Co, Zagreb, Ilica 91

Pékseg nagy községben, pi-
actéren nagy vevőkörrel
lakással, inventárral be-
tegség miatt átadó. Cím a
kiadóban. 4726
Kevésel használt csak jó-
karban levő uriszoba be-
rendezés (klubgarnitúra)
megvételre kerestetik. Cím
a kiadóhivatalba. 4730
Austro-Daimler 6 személyes
autó, kitűnő állapotban el-
adó. Fejős Péter, Nova Ka-
njiža. 4809
Magánjáró 35-ös szivógáz-
cséplőgarnitúra olcsón el-
adó. Ujvári, Temerin. 4804
Olcsó dobozok, férfi cipő
doboz 1.50 dinár, női cipő
doboz 1.30 dinár, 50-es le-
tegség miatt átadó. Cím a
kiadóban. 4726
Kalaptartó doboz
3 dinár. Minden másfajta
dobozt melyen leszállított
áron készít Fischer Ernő
dobozgyára Subotica, Ka-
radzičeva ul. 26. Telefon
341. 4429
Bankzálogcédulát veszek
magas áron. Nemzetközi
Iroda, Aleksandrova ul. 9.
Subotica. 4816
Jóforgalmu vendéglő teljes
berendezéssel, házzal együtt
eladó. Cím: Bozsóki M. No-
vibécej. 4810

OLCSÓ KÖNYVSOROZATOK
I. csoport
Herman Bang: A pincér
Anatole France: Boldizsár
Mann: Kis Friedemann ur
Schnitzler Artur: Hütlen feleség
Mindanegy köyv ára
10 dinár
Portoköltség 5 dinár
MINERVA
KÖNYVOSZTÁLYA
SUBOTICA

6 HP acélöntvényes, fogas-
kerekes magánjáró, 6 lég-
körös, jó állapotban jutá-
nyos áron Guba József utó-
dánál B-Topola. 4788

Paplan részletfizetésre
várí áron, heti vagy ha-
vi fizetésre. Raktáron
kított és vatta minden
mennyiségben, paplanok
minden színben és minő-
ségben 140.— dinártól fel-
jebb, paplan-varrás 55.—
dinár. Buljović Béláné
Német Margit paplanos.
Subotica, Pašičeva 8. —
Kőnyvnyiac. Gőzfürdő so-
rén. 9349

6 HP magánjáró lokomobil
15.000. 8 HP magánjáró
MÁV. garnitúra 45.000 di-
nárért eladó. Gürczing,
Opovo (Banat) 4742

14 HP szivógázmotorok
leszerelt vaskocsija olcsón
eladó. Varga Flórián gyap-
jufonó, kötő és szövöde Su-
botica, Trumbičeva ul. 3.
4771

Vennék sós, vagy abho
hasznoló zsákokat 20.000
darabot. Bővebbet Subotica
telefon 202. 4784

Sentán, közel a gabonapiac-
hoz, egy új ház 6 szobával
nagy udvarral eladó. Bergel
Jakab. 4793

Vendéglő, Perlezen, 50 éves
üzlet, előnyös feltételek
mellett eladó. Azonnali át-
vehető. Mita Banduly tulaj-
donos. 4795

Könyvtár, amely ezer ma-
gyar műből áll, egyben el-
adó. Subotica, Zrinjski trg
9. trafik. 4833

Eladó alig használt magá-
nyos 6 HP MÁV. cséplő-
szekrény, Rózsa Ferenc St
Kanjija. 4835

Tanaton gyümölcsfák és
szőlőpermetezésére, legjobb
minőségű, legolcsóbban Drag.
Lj. Jovanović trafikjában
kapható, Subotica, Cara Du-
šana ul. 8. 4789

Eladó szabadkézből gazdál-
kodónak alkalmas ház. III.
Negotinska ul. 7. 4703

KÜLÖNFÉLE

Braziliába, Sao Paulo ál-
lamba, akik ingyen szándé-
koznak kivándorolni, kér-
jenek ingyenes felvilágosí-
tást« Lloyd Sabaud« gőz-
hajózási társaság, Genova
alképviselőjétől: »Comerce«
Sombor Kralja Petra ul. 30.
3555

Patkánin patkánivirtószert
doboz 15 dinár. Kapható
minden evógvszertárban
és drogériában, továbbá a
Torontáli Agrárbanknál
Veliki-Bečkerekben. 1701

Közvetítünk a legrövidebb
idő alatt az engedélyek
minden fajtáját, állampol-
gársági, itt-tartózkodási en-
gedélyt, (trafik, kávékimérés
stbl.) Nemzetközi iroda Su-
botica, Aleksandrova 9.
4243

Kérés a jószívű emberek-
hez. Ki volna hajlandó örök-
be fogadni jobb családból
való három kis árvalány-
ból. Koruk 2, 4 és 6 év.
Egészségesek, beszélnek az
állam nyelvén és magya-
rul. Bővebbet a kiadóhiva-
talan. 4694

Uj kozmetikai szalon nyílt
meg (Strosmajerova ul. 8.
I. em. huspiac), ahol Pap-
né már eddig bebizonyított
biztos eredménnyel végez
szépségápolást. Kapható a
valódi elismert folyó évi
február 1-ig a Pompadour
szalonban készített kenő-
csöm. Széplő, májfolt, szem-
ölcs és hajszaalak eltávo-
lítása. 2386

Apollo Novisad
Május 13-14-15
Párbaj a pusztán
Egy párisi asszony élete Argen-
tinában. Dráma 7 felvonásban.
Irla: Vicente Basco Ibano. —
Rendezte: Fred Niblo (a »Ban-
Hur« rendezője)
Főszereplők:
GRETE GARBO (a Bánatos-ucco
főszereplője) és
ANTONIO MORENO

Grafológia — kiromantik
Ha meg akarja tudni jelle-
mét, jövőjét, szerencsét
szerelmét, keresse fel a vil-
lághírű egyiptomi grafoló-
gust, Ali Ben Alit, aki a ten-
nyér vonásából és kézírásá-
ból mindent pontosan
megmond. Osijek, I. Župa-
nijska ul. 13. 4811

Jóforgalmu pékség kiadó,
esetleg házzal eladó. Sze-
keres Istvánné, Horgoš 4772

Különbejárati butorozott
szobát keres hivatalnoknál
belsőre jobb családnál ju-
nius 1-re. Ajánlatok a ki-
adóba kéretnek. 4786

Elcserélném Budapest tö-
szomszédságában, Dunaha-
raszti nyaralón levő 185
négyyszöglettelkemet hasonló
értékű telekért vagy szőlő-
ért Subotica területén. Bő-
vebbet Domonkos Bertalan
VIII., Steszna ul. 4. vagy
Budapest, Aréna-ut 38. III.
em. 3. ajtó. 4787

Legjobb somori
juhturót szállít
minden mennyiségben
M. CILIOV
SOMBOR

Az egyedüli biztos hatású
és ártalmatlan szer széplő,
májfolt, pattanás és min-
denféle arctisztatásáért
ellen az egész Jugoszlá-
viában elismert Pompa-
dour-Crém. Kapható Pom-
padour Kozmetika, Subo-
tica. Városház épület. —
Postai szétküldés az
egész országba utánvét-
tel. Az egész kurához 1
tégely elégséges. 4000

Kétszobás lakás kiadó. Ki-
sebb-nagyobb perzsaszőnyeg
és Erhahr-zongora, jég-
szekrény, Wertheim-kasz-
sza, antik garnitúr borszé-
kek, kihuzó-asztal, kom-
plett háló, kredenc eladók.
Lang, agentura Pašičeva ul.
3. I. 4737

Ujoncok! Szakavatott egyé-
nek pontos felvilágosításo-
kat adnak katonai termé-
szeti különösen sorozási
szolgálati idő meghatározá-
sára és jogos esetekben a
szolgálatok megrövidítésére
vonatkozó ügyekben. Nem-
zetközi Iroda, Subotica-
Aleksandrova 9. 4244

Az elismerten legjobb
kovács-szenet
800-ka órián föltől, valódi
antracit, franko bármely
állomásra, szállít a
Rudarsko-Trgovačko Društvo
Kuma
Krijanac

Magyar könyvtárt, több
mint 2000 beköttött, főleg
szépirodalmi könyvvel, be-
kötésük mai árn alul ti-
zenhétézer dinárért eladó.
Megfelelő régi pénzeket, le-
vélblyegeket, szerb, hor-
vát, német, magyar köny-
veket bármilyen egymásközi
cserébe keres és kínál:
Kanjžara Prosveta Pan-
čevo. 4673